79STE JAARGANG No. 11124 — MAANDAG 10 SEPTEMBER 1962

Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofdredacteur: A. J. M. H. de Mug • Uitgever-drukker: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad. • Kantoor: Conscientiesteeg: 27-29 • Telefoon alle afdelingen: 24360 (drie lijnen)

U-2 BOVEN CHINA NEERGESCHOTEN

Nationalisten voeren spionagevluchten uit

PEKING (REUTER). — Een U-2-vliegtuig van Amerikaanse makelij van de nationalistisch Chinese luchtmacht is zondag neergeschoten toen het het Oostchinese luchtruim binnendrong, aldus meldt het persbureau „Nieuw-China". — „Nieuw China" noemt in zijn bericht de U-2 een vliegtuig voor verkenningen op grote hoogte. Het werd neergeschoten door een eenheid van het volksleger. Maar hoe of waar precies is niet meegedeeld. De U-2 kwam in het nieuws nadat de Amerikaanse piloot Gary Powers in mei 1960 tijdens een vlucht in een U-2 boven de Sovjet-Unie tot landen werd gedwongen. Vorige week nog protesteerde de Sovjet-Unie, dat een Amerikaanse U-2 over Russisch gebied bij Japan had gevlogen.

In een door het nationalistisch-Chinese ministerie van Voorlichting uitgegeven verklaring wordt gezegd: „De nationalistisch-Chinese regering heeft, teneinde zich op de hoogte te kunnen houden van de toestanden in het door de communisten bezette Chinese vasteland, in juli 1960 twee U-2-vliegtuigen gekocht van de Amerikaanse fabriek, die deze toestellen vervaardigt. De aangekochte toestellen werden in december 1960 naar Taiwan (Formosa) verscheept en zij zijn sindsdien in gebruik geweest."

V.S. niet betrokken

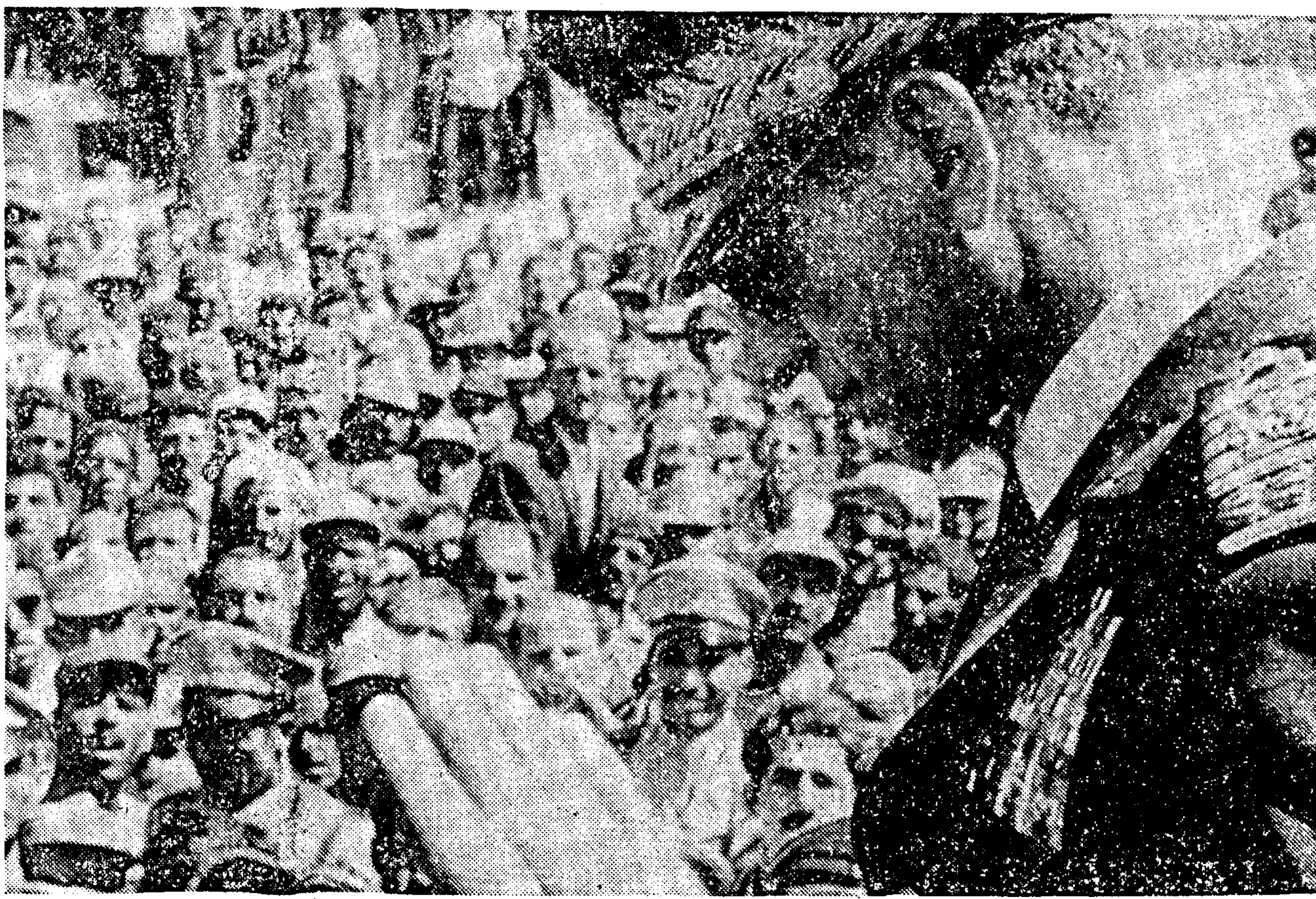
Waarnemers te Taipeh zijn van mening, dat in deze verklaring de nadruk wordt gelegd op het feit, dat de V.S. niet betrokken waren bij het, met behulp van U-2-vliegtuigen, doen uitvoeren van nationalistisch-Chinese verkenningsvluchten boven grondgebied der Chinese volksrepubliek.

Toestel verloren

De leiding der nationalistisch-Chinese luchtmacht heeft zondag in de Formosaanse hoofdstad Taipeh meegedeeld, dat een „U-2"-verken-

(Vervolg op pagina 3.)

Zondagmiddag is de heer Erik de Vries, televisiedeskundige, uit New York per vliegtuig aangekomen op de Dr Albert Plesman-luchthaven, waar hij werd verwelkomd door de heren drs R. Römer van het bureau cultuur en opvoeding en Fijntje van de R.V.D. De heer De Vries wilde zich niet uitlaten over het doel van zijn reis naar Curaçao, dat uiteraard wel verband houdt met de televisiekwestie in de Antillen. Vermoedelijk zal de heer De Vries ook een bezoek aan Aruba brengen.



Sjah Rezah Pahlevi van Perzië heeft een bezoek gebracht aan het door de aardbevingsramp getroffen gebied in Westelijk Perzië. De foto laat zien hoe de Sjah in het totaal vernielde dorp Boin diep onder de indruk met gebogen hoofd een toespraak hield voor de van huis en haard beroofde overlevenden.

Mr DEBROT benoemd tot gouverneur Antillen

DEN HAAG (ANP). — De rijksvoorlichtingsdienst maakt bekend, dat mr N. Debrot, directeur van het kabinet van de gevolmachtigde minister der Nederlandse Antillen, bij Koninklijk Besluit van heden is benoemd tot gouverneur van de Nederlandse Antillen.

Minister-president E. Jonckheer heeft hedenmorgen aan mr N. Debrot mede namens de raad van ministers telegrafisch diens gelukwensen aangeboden met zijn benoeming tot gouverneur van de Nederlandse Antillen.

Aarschok in Johannesburg

JOHANNESBURG (RTR) — De Zuidafrikaanse stad Johannesburg is zaterdag getroffen door een aardschok, maar er zou geen schade zijn aangericht. Wel waren de textielverbindingen tussen Johannesburg en Kaapstad en met de federatie van Rhodesië en Niassaland ongeveer vijf minuten verbroken.

Dr Soblen volhardt in zijn onschuld

Toestand patiënt steeds slechter

LONDEN (REUTER). — De Britse Sunday Times heeft gemeld, dat de uit Amerika gevluchte dr Soblen de Britse minister van Binnenlandse Zaken, Henry Brooke, heeft laten weten, dat een Westberlijnse regeringsambtenaar kan aantonen dat hij — Soblen — zich niet aan spionage schuldig heeft gemaakt.

Zoals bekend is de uit Litouwen afkomstige psychiater in de V.S. wegens spionage voor de Russen tot levenslange gevangenisstraf veroordeeld.

In de laatste poging om deportatie naar de V.S. te voorkomen, had dr Soblen de minister geschreven, dat dr Hans Emil Hirschfeld, het hoofd van de kanselarij van de Westberlijnse Senaat, bereid was naar Londen te komen om voor hem te getuigen.

Zoals gemeld nam dr Soblen een grote dosis verdovende middelen in toen hij donderdagochtend op een vliegtuig naar New York zou worden gezet. Op het ogenblik wordt de vraag onderzocht, hoe dr Soblen aan het verdovende middel is gekomen.

Verontrustend

Zondagochtend was dr Soblen nog steeds buiten kennis. Van de zijde van het ziekenhuis te Hillington, waar dr Soblen is opgenomen, werd zondagmorgen meegedeeld, dat er in de toestand van de patiënt verontrustende verschijnselen komen.

Van tijd tot tijd doen zich in het lichaam krampen voor, die erop wijzen, dat er een plaatselijke stoornis in de hersenen is opgetreden, aldus de mededeling. Deze krampen zijn zaterdagavond begonnen.

Franse president beeindigt zegetocht door W.-Duitsland

Saamhorigheid tussen beide landen bezegeld

PARIJS (REUTER). — President generaal Charles De Gaulle is zondagavond van zijn officiële bezoek van zes dagen aan de Bondsrepubliek op het Parijse vliegveld van Orly teruggekeerd, waar strikte veiligheidsmaatregelen waren genomen. Een vijfhonderd man politie en marechaussee had tot taak de veiligheid van het Franse staatshoofd te verzekeren. De president werd op het vliegveld door verscheidene ministers begroet, onder wie de minister van Binnenlandse Zaken Roger Freij en de minister voor Algerijnse aangelegenheden Louis Joxe. Na zich verscheidene minuten met zijn ministers te hebben onderhouden, reed de president naar zijn ambtswoning, het paleis het Elysee.

Men verwacht dat De Gaulle op de kabinetsvergadering, die woensdag wordt gehouden, mededelingen zal doen over de resultaten van zijn bezoek aan West-Duitsland. Men verwacht dat hij dan tevens plannen zal ontvouwen voor een toespraak tot het Franse volk, waarin hij een wijziging van de Franse grondwet zal bepleiten, die erin voorziet dat Frankrijks president in het vervolg door een volksstemming zal worden aangewezen.

Zondagmorgen, op de laatste dag van zijn bezoek aan West-Duitsland, heeft president De Gaulle in de kathedraal van Muenchen een pontificale mis bijgewoond, die werd gecelebreerd door de aartsbisschop van Muenchen, kardinaal Doepfner. Langs de route naar de kathedraal hadden zich opnieuw vele duizenden inwoners van de Beierse hoofdstad geschaard. Toen De Gaulle de kerk binnentrad luidden de klokken. De president nam plaats in een bidstoel tegenover de bisschopszetel.

Zondagavond is, na afloop van het door president De Gaulle aan West-Duitsland gebrachte bezoek, een gemeenschappelijk Frans-Duits communiqué uitgegeven, waarin wordt verklaard dat Frankrijk en de Bondsrepubliek, tezamen met de vier andere landen van de Europese gemeenschappelijke markt — Italië, Nederland, België en Luxemburg — willen samenwerken ter bevordring van de Europese eenheid.

„De betuigingen van vreugde en vriendschap, waarmede de reis van de Franse president door West-Duitsland gepaard is gegaan, hebben op indrukwekkende wijze aangetoond dat de Frans-Duitse saamhorigheid niet slechts een zaak der beide regeringen is, doch dat zij ook in de harten van het Franse en het Duitse volk leeft", aldus de bekendmaking.

„Het is hun wens de Europese eenheid, waarvan zij de basis, tezamen met Italië en de Benelux-landen hebben gelegd, door hun vriendschap en in samenwerking met hun vier deelgenoten verder te bevorderen en te streven naar versnelde totstandkoming van een verenigde Europa.

De Frans-Duitse saamhorigheid zal een steeds sterker wordend element zijn bij de samenwerking van alle vrijheidslievende volken en zij zal een voorbeeld zijn voor de pogingen, die worden gedaan om de vrede te handhaven en te versterken", aldus de Frans-Duitse bekendmaking.

In Duisburg heeft de Franse president, generaal Charles De Gaulle, een bezoek gebracht aan de staalfabrieken van Augustin Thyssen. Foto: Zo hartelijk was de sfeer, dat De Gaulle bij het vertrek van de speciale trein, welke hem na het bezoek naar Bonn zou terugbrengen, uit het coupe-raam leunde om arbeiders, die hem, met de veiligheidshelm nog op, uitgeleide deden, de handen te drukken.



Ambtenaren trekken weg uit Nieuw Guinea

ANP-verslaggever). — De vertegenwoordiging in Hollandia van de Verenigde Naties heeft het hoofdkwartier van deze organisatie in New York reeds gevraagd zo spoedig mogelijk na een oktober ongeveer 100 man personeel naar Nieuw-Guinea te zenden voor zijde van de Verenigde Naties verde vervulling van primaire taken. Naar het ANP in Hollandia van de zijde van de Verenigde Naties verneemt, moet worden aangenomen, dat minder dan twintig procent van de Nederlandse ambentaren zich bereid heeft verklaard onder de Verenigde Naties te blijven werken.

Men is daarom naarstig naar mogelijkheden gaan zoeken om in een aantal vacatures, die noodzakelijk moeten worden vervuld, te voorzien. Kringen van de Verenigde Naties toonden zich echter niet bijster enthousiast over de toekomstige situatie. Naar men het ANP verzekerde, zal al het mogelijke in het werk worden gesteld om de vitale diensten gaande te houden. De gevraagde 100 man personeel is dan ook voornamelijk bestemd voor de PTT, de elektriciteitsvoorziening en het waterleidingbedrijf.

Of het hoofdkwartier van de Verenigde Naties er in zal slagen op zo korte termijn nog een groot aantal functionarissen te vinden, achtte men zeer twijfelachtig.

Derde ruimtevaart van V.S. op 25 september

KAAP CANAVERAL (RTR) — Op 25 september zal een poging gedaan worden de Amerikaanse ruimtevaarder Walter Schirra een ruimtevlucht van zes banen om de aarde te laten maken, zo is zaterdag in Washington bekendgemaakt. Of deze lancering zal doorgaan, zal afhangen van de weersomstandigheden of van technische problemen.

De een ton zware Mercury-ruimtecapsule „Igma VII" zal op de Atlas-raket worden aangebracht, nu is gebleken dat de motoren goed werken. Voor de eerste maal zijn de motoren van een raket, die een man in de ruimte moet brengen, van te voren beproefd om er zeker van te zijn dat enige veranderingen, die in het brandstofsysteem zijn aangebracht, het leven van de ruimtevaarder niet in gevaar zullen brengen. De betrokken veranderingen zijn reeds met succes in verscheidene vluchten van militaire Atlas-raketten gebruikt.

UNESCO-hulp aan scholen Algerije

PARIJS (AF) — De UNESCO heeft zaterdag eenstemmig een bijzonder hulpprogramma voor Algerije aanvaard met het oog op het nieuwe schooljaar. Getracht zal worden ongeveer zestig leerkrachten voor Algerije aan te trekken. Voor het project zijn 200.000 dollar uitgetrokken.

Steun van losse arbeiders en metselaars

Staking op Aruba breidde zich uit

Arbeiders verbolgen

BARCADERA. — De staking bij het Amerikaanse aannemingsbedrijf Confab op Aruba heeft zich uitgebreid. Vanochtend hebben losse arbeiders en metselaars het werk neergelegd om kracht bij te zetten aan de eisen der andere stakers. Ongeveer 90% der werknemers is nu in staking. Slechts ketelmakers, hijsploegen en kraandrijvers zetten hun werkzaamheden voort. De arbeiders zijn zeer ontstemd over de eis der Confab om gereedschappen in te leveren. Het inleveren van een badge wordt als een ontslagbewijs opgevat. Na uitleg, dat dit slechts een voorzorgsmaatregel is, zijn de gemoederen wat bedaard. De besprekingen worden vandaag voortgezet.

Nadat vrijdag een gespannen toestand was ingetreden in de onderhandelingen zag het er zaterdagmorgen naar uit, dat beide partijen nader tot elkaar zijn gekomen. Van negen tot twaalf uur werden ten kantore van de landsbemiddelaar mr Fr. Hartong, door beide partijen besprekingen gevoerd. Was de heer Cassidy vrijdag niet genegen om met de arbeiders te spreken over de lonen, waardoor de gespannen toestand ontstond, daar de stakers deze kwestie als voornaamste reden van hun staken beschouwen, zaterdagmorgen verklaarde hij zich bereid hierover uitvoerig met de arbeiders te spreken. De heer Cassidy zette uiteen op welke wijze zijn firma het contract had gekregen en op welke basis de lonen voor de verschillende arbeidsgroepen waren vastgesteld. De arbeiders toonden veel begrip voor de uiteenzetting, waardoor de gespannen sfeer veranderde.

Van de zijde van de stakers werd toegezegd, dat zaterdagmiddag verder onderling overleg zou worden gepleegd. Tijdens dit overleg kwam duidelijk naar voren, dat het grootste gedeelte van de arbeiders bereid is het werk te hervatten, daar begrip voor hun eisen wordt getoond. Zij zullen dan het verloop van de verdere onderhandelingen afwachten.

Paus Johannes gaat in retraite

VATICAANSTAD (RTR). — Paus Johannes is vandaag een week in retraite gegaan ter voorbereiding van het algemeen concilie. In die week zal hij geen audiënties geven. Zijn enige openbaar optreden bestaat dan uit een radiotoespraak tot alle katholieken in de wereld op dinsdagavond.

Sluiting Recreatiecentrum Negropont medio 1963

In principe is besloten tot sloop

(Van onze verslaggever)

WILLEMSTAD. — Naar wij vernemen zal waarschijnlijk tegen medio 1963 het recreatiecentrum Negropont ophouden te bestaan. In principe is het besluit genomen dit centrum, waar bij tijd en wijle culturele activiteiten van de Curaçaose gemeenschap worden ondergebracht — toneelvoorstellingen en boekenweek — te slopen. De bouwkundige staat van het semi permanente gebouw hebben tot dit besluit genoopt.

Recreatiecentrum Negropont is gegroeid sedert 1927 uit het toenmalige landhuis op die plaats. Het werd aanvankelijk gebruikt als clubgebouw voor Asiento. Later werd de accomodatie uitgebreid voor het vertonen van films en het opvoeren van toneelstukken. Hiervoor werd een stenen gedeelte aangebouwd.

Diverse overwegingen hebben nu gegolden tot sluiting. De club Asiento is reeds geruime tijd geleden ondergebracht in Rust en Burgh. Negropont bleek minder exploitabel door het te geringe aantal activiteiten, dat er plaats had. Het in stand houden ten slotte zou te hoge investeringen vergen. Bovendien wordt de ligging niet als ideaal beschouwd. Tijdens uitvoeringen moest veelal het verkeer worden omgeleid over het afgesloten fabrieksterrein, hetgeen de veiligheid niet ten goede komt.

Reeds eerder heeft de slopershamer geklonken op Negropont. Het hotel, dat vroeger hier geëxploiteerd werd, is verdwenen. Momenteel wordt ook een deel van de flatgebouwen, die eveneens uit 1927 dateren, afgebroken. Voorlopig zullen de sportterreinen op Negropont gehandhaafd blijven. Het is nog niet bekend, wat met de open komende terreinen gaat gebeuren.

Het verdwijnen van Recreatiecentrum Negropont zal een zware slag zijn voor Curaçao, wanneer niet door het eilandgebied voor een vervanging kan wrden gezorgd. Al geruime tijd bestaan er plannen om te komen tot de oprichting van een bescheiden schouwburg, maar voor zover bekend, zijn deze plannen nog steeds in het stadium van overleg.

De eigenaar van Recreatiecentrum Negropont, Shell Curaçao, schijnt al eerder tot tijdelijke handhaving van de zaal te hebben besloten in afwachting van een nieuwe schouwburg. Langer uitstel lijkt niet meer mogelijk. Het recreatiecentrum verkeert in slechte staat. Men staat voor de keuze sluiten of het gebouw geheel opnieuw optrekken. Het laatste is niet verantwoord met een nieuwe schouwburg in zicht. Bovendien ligt het niet op het terrein van Shell-Curaçao om een schouwburg te exploiteren.

Geen krant ontvangen? Ontzettend vervelend. Bel tussen 7 en 8 uur n.m. nummer 24361. Wij doen ons best U per speciale koerier de krant alsnog te bezorgen.

RADIO - TELEVISIE

maandag

CUROM (436.8) —
18.00 Noticia 18.10 Variedad musical 18.15 Parade dep. 18.30 Koopvaardij 18.45 Voor het slapen gaan 19.00 Nieuws 19.15 Heinekens 19.30 Discovaria 20.15 Nieuws 20.30 Curom journaal 20.45 Franse les 21.00 Een uur voor U 22.00 Nieuws 22.15 Filmmuz. 22.45 Rust'ge muziek 22.55 Ter overdenking

VOZ DI ARUBA (209) —
18.00 Atardecer musical 18.15 El observador 18.30 Musica popular 19.00 News in English 19.15 Instrumental melodies 19.30 Esperanza Supermarket 20.00 Mundo en marcha 20.15 Cronica deportiva Philips 20.30 Novela 21.00 Week in beeld 21.45 Paris star time

RADIO KELKBOOM 209 — 6.00 Noticia deportivo 6.15 Intermedio musical 6.30 Musica para la cena 7.00 Noticia International 7.15 Nieuws 8.00 Boekbespreking 8.15 Estrellita 8.30 Musica varia 9.00 Philips jukebox 9.30 Musica varia

AVROS (19.48) —
18.00 Nieuws 18.03 Hits uit de Cur discotheek 18.20 Sab joe grontapoe 18.30 Een album van onsterfelijke melodieën 18.45 RVDS 19.00 Nieuws 19.15 Ford Supermarket 19.30 Hersengymnastiek 20.00 Nieuws 20.03 De handel presenteert 20.30 Studievoorlichting 21.00 Nieuws 21.03 Muziek en advertenties 21.30 Elgawa 22.00 Nieuws 22.03 Calling our Caribbean friends 22.30 Actualiteiten 22.45 Toptunes 23.00 Nieuws 2303 Late music

TELECURACAO — 17.00 Kinderuurtje 17.30 Awe na Corsow 18.00 Man into space 18.30 Natuurkunde 19.00 Nieuws 19.15 Ruth modeshow 19.30 Tombstone territory 20.00 The unexpected 20.30 Man of Annapolis 21.00 1 + 1 = 1 21.15 Prot. uitz. 21.30 Sherlock Holmes 22.00 Nieuws 22.15 Weekoverzicht 22.25 Last five

RADIO CARACAS TELEVISION — 18.00 Show de Renny 19.30 Cinco estrellas 20.00 Noticias 20.15 Novela 20.30 Radio Rochela 21.00 Shannon 21.30 Cinco dedos 20.30 Noticias 22.15 Yo vivo tres vidas 23.15 Ida Lupino

VENE VISION — 16.00 Cita en la tarde 16.30 Fiesta de muñequitos 18.00 Lawman 18.30 Surgsido 6 19.30 Chuchin 20.00 Cara marcada 20.30 Ben Casey 21.30 De fiesta con las estrellas 22.00 Novela 22.30 Copa mundo 22.35 Agente X

dinsdag

CUROM — 6.30 Opening 6.33 Bon dia 6.45 Met muziek naar school 7.00 Nieuws 7.15 Pop. muziek 7.30 Ochtendprog. 8.00 Nieuws 8.15 Bescheiden ritme 8.30 Vit. B 9.00 Rijk der vrouw 9.10 Vit. B 10.00 Van Wilpen 10.30 Nieuws 10.40 Lat. Am. muziek 11.15 Kath. zieken uitzending 11.45 Chopiana — The troubadours
12.00 Nieuws 12.10 Autoradio 12.30 Nieuws 12.45 Artist van de dag 13.00 Muziek 14.00 Volksmuziek 14.30 Koren zingen 15.00 Mantovani en orkest 15.15 Weekoverzicht 15.30 CTC 16.00 Hora infantil 16.30 Peticiones y cumpl. 17.45 Estrellita
18.00 Nieuws 18.15 Jazz 18.30 Lichte muziek 18.45 Voor het slapen gaan 19.00 Nieuws 19.15 Heinekens 19.30 Discovaria 20.15 La Bonanza 20.30 Interconti 20.45 Uitz. Ogem 21.15 CCC 21.30 Voice of America 22.00 Nieuws 22.15 Voice of America 22.55 Ter overdenking

VOZ DI ARUBA 457 — 6.03 The Lords prayer 6.05 Melodias matinales 6.15 News in English 6.30 Melodias matinales 7.30 Saludos musical 8.30 News in English 8.45 Ecos International 9.00 Am. melodies 10.00 Novela 10.30 Seguridad 11.30 Am. melodies
12.00 Muziek uit Ned. 12.15 Nieuws in het Nederlands 12.30 Selec. musical 13.00 Mundo en marcha 13.15 Conjunto y artistana Ant. 13.45 La Gata 14.00 Revista musical 15.00 Peticiones 15.30 Musica popular 16.00 Complaciencias 16.15 Melodias Amstel 16.30 Complaciencias 17.00 Felicitaciones 17.30 Musica y premios

RADIO KELKBOOM — 209 — 8.02 Seleccion musical 8.30 Cumpl. feliz 9.00 Peticion musical 10.15 Variacion musical 10.30 N Habibe Jr 11.00 Musica Norte Americana 11.15 Musica Antillana 11.30 Musica varia
12.05 Noticia local 12.20 Musica Europeo 12.30 Nieuws 12.45 Musica Norte Americana 12.55 News 1.00 Musica varia 1.30 Boleros 2.00 Philips jukebox 2.30 Musica Instrumental 3.00 Cha Cha Cha 3.15 Twist 3.30 Calypsos 3.45 Nos artista invita 4.00 Sabor azteca 4.30 Noticia local 4.45 Cocktail musical 5.00 Danzones Cubanos 5.15 Musica varia
6.00 Noticia deportivo 6.15 Intermedio musical 6.30 Musica para la cena 6.45 Voorlichting 7.00 Noticia Internacional 7.15 Nieuws Norte Americana 8.15 Musica varia 9.00 Musica, poesia y composicion Antillana 9.30 Musica varia

AVROS 19.48 — 6.05 CHM muz. ochtendgroet 6.20 Nieuws 6.30 CHM prog. 6.45 De melkweg 6.48 Met muziek naar school 7.00 Kris kras door de muz. wereld 7.30 Speciale verzoekplaten 8.00 Nieuws 8.03 The morning show 9.00 Nieuws 9.03 Pop. platen parade 9.30 Van harte beterschap 10.00 Nieuws 10.10 Familieberichten 10.15 Muziek bij het werk 11.15 CKC 11.45 Verstan joe ptjieng
12.00 Twarfoe joeroe njoensoe 12.15 Italiaanse muziek 12.30 Latin America in music 13.00 Nieuws 13.03 Muziek als aperitief 13.45 Nieuws 14.00 Teenage hour 15.00 Hindostaanse uitzending 15.50 Nieuws Hindi 16.00 Hindostaanse uitzending 16.30 Voor de jarigen van vandaag 17.00 Nieuws 17.03 Matinee musicale
18.00 Nieuws 18.03 Hits uit de Cur. discotheek 18.20 Omroepers-keuze 18.30 Een album van onsterfelijke melodieën 18.45 RVDS 19.00 Nieuws 19.15 Ford Supermarket 19.30 Omroepers-keuze 19.40 Jazz for all 20.00 Nieuws 20.03 Muziek en advertenties 20.45 Wat zegt de wet 21.00 Nieuws 21.03 Ogem 21.30 Radio Olympus 22.00 Nieuws 22.03 Hawaiian magic 22.30 Actualiteiten 22.45 Toptunes 23.00 Nieuws 23.03 De stem van het vaderland

RADIO CARACAS TELEVISION — 9.00 Documental 9.30 Jardin de infancia 10.00 Senderos de luz 10.15 Cosas de mujeres 11.00 Cinco destinos 11.25 Perfecta ama de casa
12.00 Novela 12.20 Show de Saume 13.20 Se necesita una amiga 13.35 Novela 14.00 Punto y aparte 14.30 Pelicula 15.00 Hector Monteverde 15.30 Verbena infantil 16.30 Popeye y Yeyo 17.00 Cortos 17.30 Investigador submarino
18.00 Show de Renny 19.30 Concursos 20.00 Noticias 20.15 Novela 20.30 Festival mobil 21.00 Julian Pacheco 21.30 Hong Kong 22.30 Noticias 22.45 Johnny Staccato 23.15 David Niven

VENE VISION — 16.00 Cita en la tarde 16.30 Fiesta de muñequitos 18.00 Aventuras del espacio 19.00 Hawaiian eye 19.30 Jefe de policia rural 20.00 Senatorio sentimental 20.30 Al compas de los 20 21.30 Peter Gunn 22.00 Mesa redonda

SCHEEPSBERICHTEN

TANKERS — Arca 8 vn Cur nr Kingston; Cinulia 8 335 myl w Azoren nr Cur; Crania 8 310 myl wnw Flores-Azoren nr Landseng.-v.o.; Kelletia 8 550 myl zw Bermudas nr New York; Krmia 800 myl ono Prto Rico nr Cur; Kerratia 8 180 myl w Quessant nr Hamburg; Kosicia 8 20 myl z Azoren nr Cur;

KNSM — Aegis 8 vn Port of Spann; nr San Juan; Chiron 8 vn IJmuiden nr Paramaribo; Daphnis 8 1400 myl nw Barbados nr Bridgetown; Doris 8 540 myl w Finisterre nr A'dam; Hecuba 8 vn A'dam nr West-Indie; Jason 9 te Georgetown; Marathon 9 te Paramaribo verw; Medon 8 vn Charleston nr Savannah; Oberon 8 vn A'dam nr West Indië; Oranje Nassau 8 te Cur: nr Aruba; Oranjestad 8 vr Madeira nr Trinidad; Palamedes 9 vn Barranquilla nr Prto Limon; Parthenon 9 te St Thomas, 10 te St Croix verw; Theron 8 vn Prto Cabello nr Maracaibo, 9 te Maracaibo

Thorneycroft in Verenigde Staten

WASHINGTON (RTR) — De Engelse minister van Defensie, Peter Thorneycroft is zondagavond in Washington aangekomen om besprekingen te voeren met zijn Amerikaanse ambtgenoot Robert McNamara. Dinsdag zal hij de raketbasis Kaap Canaveral en het raket-onderzoekcentrum in Hunstville (Alabama) bezoeken.

Waarnemers menen dat de kwestie der Europese atoombewapening ter sprake zal komen.

— De regering van het voormalige Frans Kongo heeft besloten, de bevolking in een referendum te laten kiezen tussen het martriarchale en het patriarchale stelsel. Op het ogenblik heerst bij sommige stammen het ene stelsel en bij andere het andere systeem. De regering in Brazzaville wil nu tot uniformiteit komen. (ANP)

DE EILANDEN

Jamaica en Curacao

Aantekeningen over hun maatschappij, mens en cultuur

Slot

BEGAANBARE paden naar kunst en cultuur zeldzaam — zeer goede autowegen in Jamaica! — leidde niet het al in '55 door de Britse consul (geboren Jamaicaan) in Amsterdam aanbevolen contact, nu opgenomen, met Mrs Edna Mainly tot het doel. Zij, vrouw van vorig premier, beeldhouwster en bevordenaar van kunsten, was in de tweede week van de Spelen in het binnenland. Ik had haar omwille van ons sportsucces niet eerder durven terugbellen. Sorry, my lady. Maar een ijzerwarenzaak bracht de lamp van Aladin. Achter haar met vlechtriet onderlijnde front, waarin door de deur een merkwaardig met koper gerepareerde katoenhouten schaal te zien, combinaties, die ons verwonderden en binnenlokten, huisde de ideaal cultuurgids: Mr. W. Burnett Webster, een uiterst verzorgd sprekend, vlug man, in ijzer- en racehorse-waren, methaangasleverancier aan Curaçao, antiquair, geboren Jamaicaan en met de beter kijk op het schilderen, hart en ziel verpand aan de Theater and Dance mouvement, en ondersteuner daarvan.

Terwijl een ander nog op de Victoria Craft Market loopt, werpt hij ons voor de leeuwen (cultuur leeuwen uiteraard). Bezoek aan zijn fraai huis met butler en een kostelijk maal in de Country Club, de voorstelling Banana-Boy in het oude Theater, choreograaf aanwezig, de grote schilderijententoonstelling onder mr. Verity, zelf aanwezig, bezoek aan „The little theater", componist aanwezig, en het herkennen van Jamaica's beste prestatie: balletdansen; tot „The Institute", zoals het vlotweg wordt genoemd, onder dr (econ.) Arthur Lewit, en tot afspraken, die nu waar gemaakt moeten worden. Het nieuwe theater is Cinelandia in het klein.

Wie zal land en volk naar geest brandschatten? Een prachtig tegen de beginnende Blue Mountains gelegen universiteit wekt herinnering op aan die van Puerto Rico. Zij wordt geruggesteund door die van Londen. De sportslui voor de Spelen sliepen en aten in de verspreide gebouwen; in het aantrekkelijk Mary Seacall hall onze schermsters, in het stugge Irvine-hall Antilliaanse gewichtheffers, voetballers en schermers. Een studentenkamer, systeem zonder het studentikoze van de hospita en haar tweede hands leunstoel; betonhardheid in gras. Ik zou me er een koe voelen, de uiers vol van eenzaamheid tussen de oprukkende massa. Maar zij rukt op en er valt mee te rukken.

Toen oogarts Goengoe Maal z.g. een universiteit hier voorstond, leek het de wildste van zijn gedachten. Maar nu raad ik aan Julianadorp te kopen, morgen zou het ons kunnen spijten het niet in petto te hebben. Voor „iets". Welk iets op een klein eiland? In '55 tastte ik in gezelschap van de professoren A. Donkersloot en C. C. Berg of bij de kanselier mr. Bender van de Amsterdamse Universiteit wat dat zou kunnen zijn. Het ligt nog in de doeken, maar alert moge ons eiland blijven.

Het is van het grootste belang, dat de Culturele Koninkrijksraad zich onlangs in Paramaribo wendde tot het onderwerp boekerijen. Het verspreid „Adult Library" en „Junior Library" over Kingston geeft ons een tip. Wat wetenschappelijk bibliotheekwezen aangaat, kunnen de Antillen de achterstand m.i. slechts nog inhalen met een wet op het verschijnend Nederlands boek zoals bekend voor The Library of Congress in de U.S.A. De Antillen hadden al hun fiches steeds op 't onderwijs gezet, met verwaarlozing van aan het creatieve steun geven en aan de educatie naar levensvormen, zoals de Spaanse omgeving voorstaat. De algemene begripsvorming lijkt scherper, een gesprek met een Curaçaose politiebrigadier over n.b. de brug, was geestiger van formulering en helderder van zuiver Nederlands woord dan in Jamaica een voorafgaand gesprek met een student. Maar het kan verkeren.

Het creatieve: Er wordt veel geschilderd en gebeeldhouwd op Jamaica en dikwijls aantrekkelijk, het schilderij is verspreid. In de schermzaal hing een goed kindertafereel, in een nieuwe lunchroom waren de wanden één Jamaicaanse galerij met doeken van zekere kwaliteit. Des te verwonderlijker, dat de officiële grote tentoonstelling zwak was en naar ik maar eerlijkheidshalve durfde zeggen, geslagen werd door de laatste coulisse uit Banana Boy. M.a.w. de schifting is bureaucratisch, maar men is niet zelfgenoegzaam. Toen ik aanbood eens een expert langs te sturen, werd ogenblikkelijk aangeboden hem dan op regeringskosten te laten verblijven. Ik zal geen namen van kunstenaars noemen als het sportboek doet, er is hoop op uitwisseling; een overleden kapper was Jamaica's interessante persoonlijkheid (zoals postbode Bender) als schilder.

Godsdiensten, magie (merkwaardige luidruchtige sekten trekken in Jamaica de aandacht), verhoudingen rond eros en gevolgen, accenten in taal (ik schreef, maar het ging bij het drukken verloren,

door C. J. H. Engels

dat men in Jamaica „tata" tegen zijn papa zegt, gelijk bij ons) gestes, vormen van humor, doen zich voor als natuur, met een eeuwigheidsgezicht. Een boom van over de 400 jaar wordt door de chauffeur aangewezen, hoe onwaarschijnlijk ook zo'n hoge ouderdom, want hij staat in plantage orde. Al kan het net. Nabootsing van wilde natuur door woekeringen over aanplant laten ten onrechte geloven, dat Columbus op de inheemse koffie kwam in Jamaica. Weelde van tropisch groen tegenover het bijna tropisch woestijnkarakter van onze Benedenwindse eilanden stalen de harten. Maar kleur en licht zijn hier feller brandend, het land noodde mij niet tot het zien met schildersoog, hoogstens met tekenoog. Maar het is waar, dat de bergruggen ruimte ademen, in hun passen is het kalm van vocht. De stranden zijn in het algemeen niet opengesteld voor publiek. Men is er wijs, teert zichzelf niet op. Hier laat de N.V. van gemeenschappelijke strandexploitatie op zich wachten.

Van muziek, lied, dans, doek, meubel, kleding weten we in het algemeen, dat de behoefte tot verandering hun trant niet oud laat worden. Er is daar evenmin iets bekend over de motetten en beschaafde muziekinstrumenten waarmee men aanving. Interessant was, dat de linten-aan-mastdans van Boca San Michiel in de afdeling folklore op de balletavond werd gebracht; nauwkeurig dezelfde dans.

In een oude aantekening had ik reeds staan: Dat de dans van de Boca de indruk van Schotse of een dergelijke oorsprong te zijn. Zij is in elk geval dus ook British, in de zin van Jamaicaans. Laat ons romantisch zeggen, dat het eerder een piratendans was. Of iets zal bloeien in kunst en cultuur op de Caribische eilanden, wat langer stand houden, hangt duidelijk af van persoonlijkheden, en daarmee is de verganklijkheid aangeduid. De eerste muziekschool van het bekken is van 1514 Santo Domingo, maar muziekscholen worden nog steeds „overnieuw" begonnen. Zij groeien niet door. In „The Institute of Jamaica" kan het grote eiland (144 bij 22 tot 55 mijlen) zich gelukkig prijzen. Het is één overlading aan rijke zaken, nog ternauwernood geordend al werken er naar schatting een veertig klerken. Annex wordt een nieuwe brandvrije behuizing opgetrokken. Hoe kaalgeschoren wij zijn, als je dát gezien hebt! Prenten, kaarten, oude schilderijen, oude boeken, een weelde aan oud-Jamaica, het prentenkabinet in optima forma, studiemateriaal voor decenia. De opmerking onlangs in Time-weekly, dat handwatercolouring eerst een liefhebberij was van de Engelse zoon uit de betere stand, die naar de tropen ging, alvorens een beroepsmatig kunstgesternte te worden, gaf ik door. Ongeveer 1700 exemplaren smeken om aanvullende gegevens te verstrekken aan de kunstgeschiedenis, om de voorlopers van Cozens, Girtin, Turner, Varley Havell, Cotman, Cox, Prout, de Wint, Copley Fielding, tussen 1752 en 1787 geboren, aan te wijzen.

Ik ontving juist een brief uit de U.S.A., een verzoek om inlichtingen over de portretschilder Gerret Duyckinck (1660—1710), die in New York en Curaçao moet hebben gewerkt. Zelfs worden gegevens over zijn familie gevraagd. Ook wordt gevraagd of van Pieter Vanderlijn iets bekend is. Zou een lezer niet eens willen proberen de signatuur te ontcijferen van een of ander Curaçao geschilderd portret bij hem thuis of bij vrienden? In alle jaren is er niet van gekomen foto's te nemen van het betrekkelijk weinige, dat er over is. Ik zelf ken niets ouder dan de negentiende eeuwsen (kostelijke) behalve een Bovenwindse miniatuur uit de achttiende eeuw aan portret (magnifiek).

Hoeveel jaren staat al op het programma een tentoonstelling van deze zaken; weinig middelen en weinig assistentie remden het af. Het zwermt van amateur fotografen. Met 50 foto's van Curaçaos meubilair zouden wij bij directeur de Lorm van het Arnhems Museum een entree kunnen maken en zouden de voorlopige begrippen kunnen worden nagemeten. In '47 begonnen met het zoeken naar de modellen van onze historische zeilschepen, is alles na drie lustra even ver: Nergens. En een klein koper kanon onlangs opgedoken op Noordkant, werd spoorloos.

Ik ben blij, dat wij niet historisch leven, maar leven. Het leven echter sluit vormen in; schept en schiep vormen, geeft oorvegen en oorbellen. Jamaica gaf ons, hoe vluchtig ook, punten van vergelijk.

AMBASSADEUR VAN ROYEN NAAR V.S.

Geen instructies van Den Haag



SCHIPHOL (ANP) — Dr J. H. van Roijen, Nederlands ambassadeur in de VS, die na de sluiting van het akkoord met Indonesië voor overleg en voor vakantie naar Nederland kwam, is na een verblijf van drie weken in Nederland zaterdag van Schiphol naar New York teruggekeerd. Zijn echtgenote en een van zijn zoons reisden met hem mee.

„Mijn bemiddeling in de kwestie-Nieuw-Guinea is nu ten einde", zei hij bij zijn vertrek. „Voorlopig zal ik er weinig of niets meer mee te maken hebben. Ik ga nu terug naar Washington zonder enige opdracht in deze kwestie." Wel achtte dr Van Roijen het mogelijk, dat de Nederlandse regering hem in de toekomst wellicht nog instructies zal geven contact met de Amerikaanse regering op te nemen, indien de uitvoering van het akkoord dit noodzakelijk zou maken.

Met hetzelfde KLM-vliegtuig vertrok voorts de vroegere minister van Financiën, mr P. Lieftinck, die nog altijd bewindvoerder is van de Wereldbank en het Internationale Monetaire Fonds in Washington. Ook hij was voor met zakelijke aspecten gecombineerde vakantie naar Nederland gekomen en keerde vanmiddag met zijn gezin naar Amerika terug.

Dr Eric Williams niet tegen EEG

LONDEN (RTR). — Dr Eric Williams, de eerste minister van Trinidad, is te Londen aangekomen om de Britse Gemenebest-conferentie bij te wonen. Hij zei, dat Trinidad nooit gekant was geweest, of zelfs vijandig gezind, tegen de Engelse toetreding tot de E.E.G. Hij voegde er aan toe: „Dat zijn we nog niet, tenzij er iets aan de orde zou komen, dat er op zou duiden, dat onze belangen worden geschaad."

Dr Williams zei tot verslaggevers: „Ik vind elke Europese gemeenschap in het belang van de wereld. Ik denk niet, dat er iets is geweest de laatste maanden, dat beter is dan de overeenkomst tussen Duitsland

Aardschok te San Salvador

SAN SALVADOR (AFP) — Zondagmorgen is te San Salvador en in de naburige gemeenten een zware aardschok gevoeld. Onder de bevolking ontstond een paniek. Tot dusver is noch van slachtoffers noch van schade melding gemaakt.

NIEUWS IN HET KORT

— Een mijnwerker in de Oostfranse plaats Creutzwald zette onlangs een hek om zijn drie perenbomen onder stroom, teneinde te voorkomen dat de oogst evenals vorig jaar zou worden gestolen. Hij werd aangeklaagd wegen dood door schuld, nadat een twaalf-jarig meisje door de stroom om het leven was gekomen. (RTR)

— Dr. Juan Atilio Bramuglia, die van 1946 tot 1949 tijdens het bewind van president Perón minister van Buitenlandse Zaken was, is in Buenos Aires op 59-jarige leeftijd overladen. (RTR)

— De journalist Guenther Grona, correspondent van het Oostduitse radiostation Deutschland Sender, is aan de grens gearresteerd toen hij in West-Duitsland terugkeerde. Volgens de West justitie wordt Grona ervan verdacht geheime inlichtingen te hebben verstrekt aan Oost-Duitsland. (AFP)

— In Manila heeft een 48-jarige fotograaf bekend, brand te hebben gesticht in een woning omdat hij onenigheid had met de eigenaar die gedreigd had de huur op te zeggen. Als gevolg van de brand kwamen 20 mensen om het leven. (RTR)

— Het vliegveld Idlewild bij New heeft zich dezer dagen met het verzoek tot de piloten gericht, om geen gebruik te maken van de langste baan van het vliegveld, omdat in een woning in het verlengde van die baan een kind ernstig ziek lag. (RTR)

— De Oostenrijks Bondsregering heeft zich bereid verklaard een bedrag van twintig miljoen Schilling ter beschikking te stellen voor de Oostenrijkse deelneming aan de wereldtentoonstelling 1964/65 in New York. (APA)

— De Italiaanse commissie voor kernenergie heeft bekendgemaakt, dat zij de eerste aanwijzingen heeft gekregen van radioactieve neerslag van de onlangs gehouden Russische kernproeven. De radio-activiteit in Italië was echter nog niet tot een gevaarlijk peil opgelopen. (RTR)

OAS-organisatie Algiers opgerold

ALGIERS (RTR) — Het hoofd van de veiligheidsdienst in Algiers, kapitein Abdel Kader, heeft vrijdag op een persconferentie meegedeeld, dat de Algierse politie een organisatie van de O.A.S. onschadelijk heeft gemaakt. Acht leden van de bende waren gearresteerd en worden beschuldigd van clandestien bezit van wapens.

Volgens kapitein Abdel Kader zijn er op het ogenblik 200 tot 250 personen in Algiers in hechtenis onder wie 90 Europeanen. Het merendeel der Europeanen was gearresteerd wegens het dragen van wapens zonder vergunning.

Tristan da Cunha weer bewoond

KAAPSTAD (RTR) — Een Britse marine-officier in Kaapstad heeft gezegd dat hij van het vissersvaartuig Tristania bericht heeft ontvangen dat de twaalf bewoners van het eiland Tristan da Cunha, die zullen vaststellen of dit eiland weer bewoonbaar is, zaterdag met hun voorraden aan land zijn gegaan.

De vulkaan op het eiland, die op 10 oktober 1961 tot uitbarsting kwam, waardoor de gehele bevolking van het eiland moest worden geëvacueerd, rookt nog steeds een beetje.

FEUILLETON

Het mysterie van Sittaford

door Agatha Christie

50)

„En?" vroeg Emily.

„Bekijk dit eens."

Miss Percehouse duwde Emily een hotel-label in de hand, waarop gedrukt: Mendle Hotel, Melbourne.

„Australië", zei miss Percehouse, „is niet Zuid-Afrika —, dat was het althans in mijn jeugd niet. Het is misschien van geen belang, maar het geeft toch te denken. En ik zal je nog iets vertellen. Ik heb mrs. Willeet haar dochter hooren roepen en dan riep ze: „Coo-ee!" en dat is meer typisch Australisch dan Zuid-afrikaans. Waarom wilde ze niet bekennen, dat ze uit Australië kwam?"

„Het is zeker merkwaardig", zei Emily. „Even merkwaardig als het feit, dat ze hier midden in de winter zijn komen wonen."

„Hebt u al kennis met ze gemaakt?"

„Nee, ik was van plan er vanmorgen heen te gaan. Ik weet alleen niet goed wat ik zeggen moet."

„Ik zal u wel een excuus bezorgen", zei miss Percehouse levendig. „Haal even mijn vulpen en een vlletje papier en een enveloppe. Dank u. „Laat 's kijken..." Ze wachtte even en verhief toen plotseling zonder voorafgaande waarschuwing haar stem in een afschuwelijk gekrijs.

„Ronnie! Ronnie! Ronnie! Is die jongen doof? Waarom komt hij niet als hij geroepen wordt? Ronnie! Ronnie!"

Ronnie kwam aandraven, de verfkwast in zijn hand.

„Is er iets, tante Caroline?"

„Wat zou er zijn? Ik riep je alleen maar. Heb je gisteren toen je bij de Willetts was, een bijzonder soort cake bij de thee gehad?"

„Cake?"

„Ja cake sandwiches...! Hè wat ben je toch traag van begrip jongen. Wat heb je bij de thee te eten gekregen?"

„Er was een mokkataart", zei Ronnie uiterst verbaasd, „en sandwiches met paté en..."

„Mokkataart", zei miss Percehouse, „dat is voldoende." Ze begon snel te schrijven. „Ga jij maar weer verven, Ronnie. Blijf hier niet staan rondhangen en sta daar niet met je mond open.. Je adenoïden zijn er al uitgehaald toen je acht jaar was, dus er is geen reden voor."

Ze ging verder met schrijven:

„Lieve mrs. Willett. Ik heb gehoord, dat u gisteren zo'n verrukkelijke mokkataart bij de thee had. Zoudt u zo vriendelijk willen zijn mij daar het recept van te geven? U zult me wel niet kwalijk nemen, dat ik u dit vraag — een zieke heeft zo graag wat variatie in haar menue. Miss Trefusis heeft me beloofd u dit briefje te brengen, omdat Ronnie het vanmorgen druk heeft. Is dat bericht over die ontsnapte gevangene niet ontzettend?

Uwe toegenege
Caroline Percehouse."

Ze stak het briefje in een enveloppe, die ze dichtplakte en adresseerde.

„Alsjeblieft, jonge dame. Je zult de stoep wel versperd vinden door journalisten, er is vanmorgen een hele troep van die lui hier langs gekomen in Forders bus. Ik heb ze gezien. Maar vraag naar mrs. Willett en zeg dat je een briefje van mij komt brengen, dan mag je zó binnen. Ik behoef je wel niet te zeggen, dat je je ogen goed open moet houden en uit dit bezoek halen wat je eruit halen kunt."

„Eerg vriendelijk van u", zei Emily.

„Ik help graag wie zichzelf kan helpen", zei miss Percehouse. „A propos, je hebt me nog niet gevraagd wat ik van Ronnie denk. Hij zal toch zeker ook wel op je lijstje staan? Hij is een bestje jongen op zijn manier, maar vreselijk slap. Het spijt me te moeten zeggen, dat hij bijna alles zou willen doen voor geld. Let maar eens op wat hij van mij verdraagt! En hij heeft geen hersens genoeg om te begrijpen, dat ik tien maal zoveel van hem zou houden als hij af en toe eens van zich afbeet en zei dat ik naar de maan kon lopen."

De enige andere bewoner van het dorp is kapitein Wyatt. Ik geloof dat die opium chuift. En hij is de humeurigste man in Engeland. Wil je nog iets weten?"

„Ik geloof het niet", zei Emily. „U is heel duidelijk geweest in uw beschrijvingen."

HOOFDSTUK XVIII

Emily bezoekt Sittaford House

Terwijl Emily haastig de laan doorliep, viel het haar plotseling op, dat het weer veranderd was en er een dichte mist was opgekomen.

„Wat heeft Engeland toch een miserabel klimaat", dacht ze. „Als het niet sneeuwt of regent of stormt, mist het. En als de zon niet schijnt is het zó koud, dat je vingers en tenen gevoelloos worden."

CURACAO

Agenda

Willemstad

MAANDAG
BIOSCOPEN — Cinelandia 19.00 — 21.00: El aviador fenomeno; Roxy 20.00 South Pacific; Cine Rio 20.00: An American in Paris; West-End 20.00: Judgement at Neurenberg; Caribe 20.00: The mask; Royal 20.30: Voetbalwedstrijd

BOTICA's — Brion (O) tel. 23222; Nueva (P) tel. 12838;

MAANDAG
ASIENTO 20.30: Surprise package

Emmastad

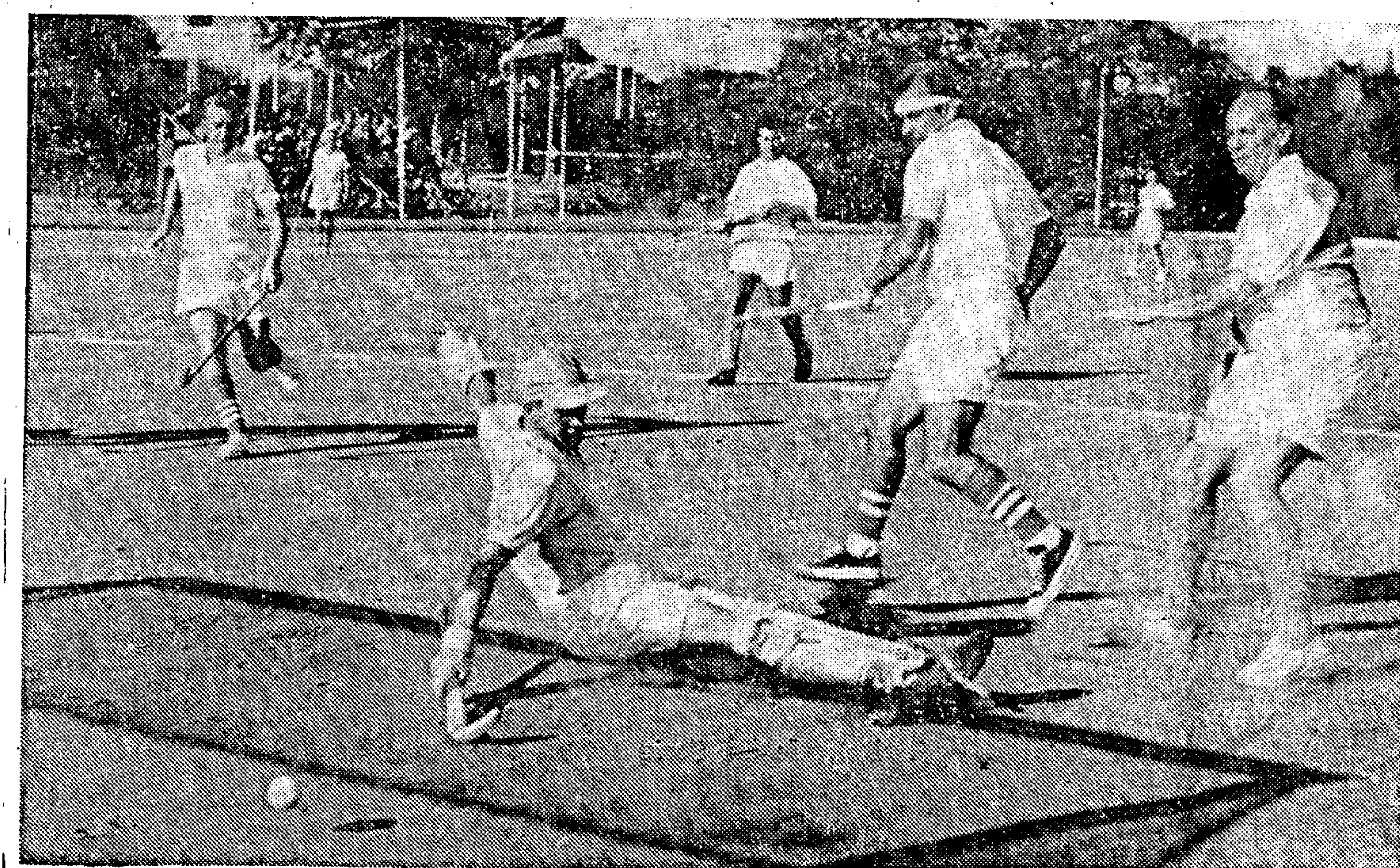
MEDICAL SERVICES — Dr. Bos, tel. 4596, 2409/2289
OS/TELECOMMUNICATION —Kantoor open tel. 2307; N.R. de Paula tel. 0-35023, 2400.
PERSONNEL SERVICES — T.R. van Heydoorn, Witte de Withlaan 7, Gr. Kwartier tel. 8286;
Passage (Reisbureau Maduro); A.J. Rojer, Donderstraat 10. tel. 0-23337, 2400
MATERIALS DEPARTMENT — W.E. Netto, Van Galenlaan 10 tel. 8276, 2400
NV CSM-SHIPS AGENCY Zaterdag: G.R. Monsanto tel. 8173; Zondag: A.J.C. van Romondt tel. 0-35498, 2400
ASIENTO — Zaterdag 20.03: Surprise package; Zondag: 20.30: Love in a goldfish bowl

Burgerlijke Stand

OVERLEDEN — 1 september: Egbert Berrenstein 1; 2 september: Thomasina Geerman 73; 4 september: Ramon Wallé 71; Johannes Rijksen 24.

GEBOREN — 29 augustus: Clarisia Thode; Joyceline Ascencion — Raphael; 2 september: Nataly Henriques — Domacasse; 3 september: Marbella Euson; 4 september: Jeannette Vrutaal; Reginald Wullemsberg; 5 september: Myrla Alejo — Christiaan; 6 september: Sheila Jansen — Braafhart; Edseline Melfor.

GETROUWD — 8 september: Hermonus Stokkel en Gladys Burt;
ONDERTROUWD — 7 september: Celsio Petronella en Marina Sling; Selso van Uytrecht en Angela Martina.



Het eerste doelpunt in de ontmoetingen met de New Yersey All Stars werd gescoord door de heer Soydel, vrijwel onhoudbaar voor de Curaçaose doelman der Amerikanen.

Frater Aurelio viert jubileum

WILLEMSTAD — Zaterdag 8 september heeft Frater Aurelio voor de buitenwereld zijn zilveren klooster feest gevierd. 's Morgens begon de dag met een mis voor de confraters. 's Middags was er een druk bezochte receptie in het St. Thomascollege aan de Rodeweg, waar vele oud-leerlingen de frater kwamen feliciteren. Ook de min. van Onderwijs, de heer F. Tromp gaf van zijn belangstelling blijk. Woensdag zal namens de schooljeugd een heilige mis worden opgedragen in de St. Ana Kerk.

Shell-werknemer kwetst schedel

(van onze verslaggever)

WILLEMSTAD. — Bij hijswerkzaamheden op het fabrieksterrein van Shell Curaçao is vanmorgen een touw gebroken, waardoor de werknemer R. V. de Wind op ongelukkige wijze kwam te vallen en een schedelfractuur opliep. Het slachtoffer is in het sanatorium „Het Groene Kruis" opgenomen en maakt het redelijk wel.

All Stars geen voet aan de grond

Bongers was de beste Amerikaan

Sympathieke ontmoeting

(van onze verslaggever)

WILLEMSTAD — In een uiterst prettige en sportieve sfeer hebben de New Yersey All Stars twee wedstrijden gespeeld tegen de hockeyploegen van Curaçao. Zaterdagmiddag had een match plaats tegen het Curaçaose B-elftal op het terrein van Rust en Burgh en gisteren werd te Damacor gespeeld tegen de A-ploeg. Beide ontmoetingen werden door de Amerikanen verloren. De uitslagen waren respectievelijk 5—0 en 3—0.

De eerste wedstrijd bood weinig interessants. Ongetwijfeld speelden klimaat en terrein de gasten parten, doch tevens bleek duidelijk een gebrek aan techniek. Waar het elftal snel voor vertrek was samengesteld, kan uiteraard geen gedegen samenspel verwacht worden. De individuele techniek toonde echter duidelijk, dat de Amerikaanse ploeg geen partij was voor de gastheren. De uitslag 5—0 had met evenveel moeite nog veel catastrofaler voor de gasten kunnen zijn. Talloze overtredingen en strafcorners waren het resultaat van gebrekkige ervaring. De wedstrijd was een voortdurend uitoefenen van druk op het doel der gasten, die geen eigen doelman hadden, doch dankbaar profiteerden van de diensten door Curaçaose keepers verleend.

Beter gewend

Ondanks een geanimeerde cocktailparty op het Amerikaanse consulaat-generaal kwamen de gasten gistermiddag fris en vol goede moed in het veld tegen de sterkere Curaçaose A-ploeg. Deze match was klassen beter en aantrekkelijker dan de voorgaande .De Amerikanen mogelijk intussen beter gewend aan zandveld en klimaat — speelden veel sterker dan zaterdag. Zo mogelijk was de druk op de doelmond der gasten nog groter dan daags tevoren, doch het kwam niet tot grote cijfers. De uitslag 3—0 is voor een belangrijk deel te danken aan het briljante verdedigingswerk van de Amerikanen, waarin de door Curaçao afgestane doelman Bongers een kapitaal aandeel had. Talloze fouten der achterhoede, resulterend in doorbraken van de Curaçaose voorhoede, werden door Bongers gestopt en weggewerkt. Bongers met baseballcap was voor één middag geen Limburger, maar een volbloed Amerikaan (watch your man!).

Belangrijker dan de uitslagen is de bedoeling, die aan de komst der Amerikaanse gasten ten grondslag ligt. Er heeft een uitermate prettige en sportieve ontmoeting plaats gehad. Er is aan beide zijden fair gespeeld. De talloze overtredingen der spelregels door de gasten waren het resultaat van onervarenheid nooit van opzet Duidelijk manifesteerde zich de opzet van de ontmoeting: spelen in een geliefde tak van sport, waarbij de kennismaking en de sportbeoefening prevaleerden boven de uitslag. Nog geen honderd toeschouwers waren getuige van een beter sportbegrip dan tienduizenden die grof en ruw spel incidenten en onprettige opmerkingen na voetbal- en baseballmatches aanschouwen en horen.

Jonge sport

De nederlaag der Amerikaanse gasten is volkomen begrijpelijk. In de Verenigde Staten is hockey — men noemt het daar field-hockey — geen schoolsport. De Curaçaose spelers zijn voornamelijk Europese Nederlanders, die het spel op HBS en Lyceum geleerd hebben. Zelden werd een duel door een Curaçaose speler verloren. De Amerikanen hebben eerst op gevorderde leeftijd leren hockey-en. Veelal werkende mensen in hun vrije tijd. De Air Force Academy te Denver Colorado is als eerste er toe overgegaan hockey als sport in te voeren in plaats van baseball, in het besef, dat de hockeysport betere lichaamsoefeningen geeft, meer permanente beweging. Voor de V.S. is hockey een jonge sport, hetgeen de gasten op Curaçao beseffen en ruiterlijk erkennen.

Vandaag vertrekken de gasten naar Trinidad, waar verdere wedstrijden — en ongewijfeld nederlagen — wachten.

Incasso-chaos bij volkswoningbedrijf

Eilandsraad wil uitleg hebben

WILLEMSTAD — Het Bestuurscollege van Curacao heeft een schrijven ontvangen van de Centrale Commissie van de Eilandsraad, waarin met verwijzing naar de verslagen der Algemene Rekenkamer der Nederlandse Antillen over 1960 en 1961 gevraagd wordt welke stappen zijn ondernomen in verband met de grote achterstand in huur van volkswoningen en waterrekeningen.

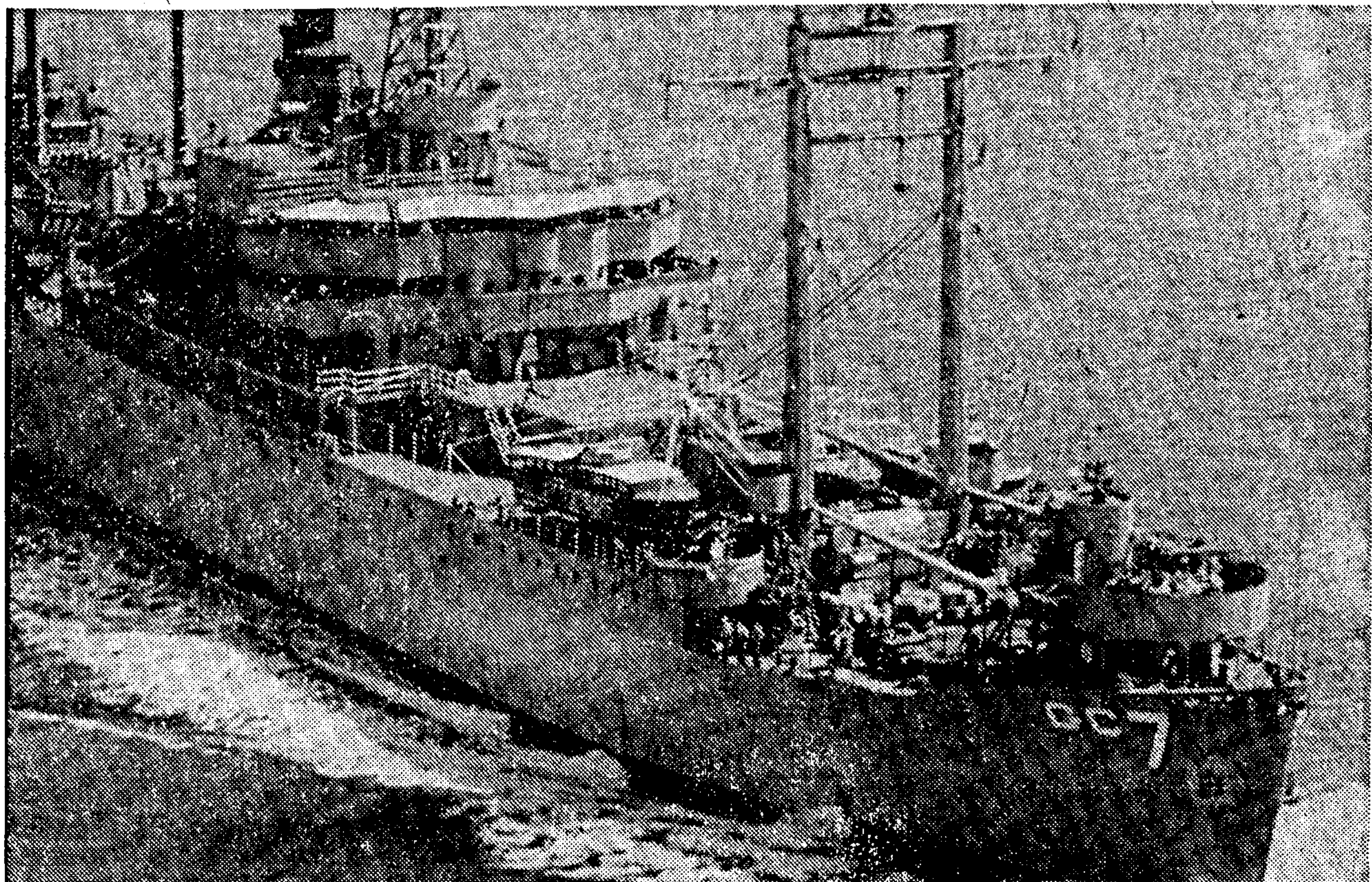
Voorts wensen de leden te vernemen wat men in de naaste toekomst denkt te doen om aan deze onhoudbare toestand een einde te maken. De leden geven het Bestuurscollege in overweging de mogelijkheid en efficiency te onderzoeken van het systeem van regelmatige inning door incasseerders voor die gevallen, waarin het verschuldigde niet via de werkgever kan worden ingehouden.

Voor de openbare behandeling van deze aangelegenheid door de Eilandsraad zou de commissie gaarne schriftelijk antwoord van het college ontvangen.

Tweede prijs: KNSM-tocht

(Van onze verslaggever)

WILLEMSTAD — Naar wij vernemen zal mej. Jeannette Verbruggen, die tijdens de schoonheidswedstrijd in hotel Curacao de tweede plaats veroverde, vandaag de gewonnen prijs accepteren. Zij vertrekt hedenavond 8 uur met de Oranje-Nassau van de KNSM voor een cruise door de Caribische Zee. Achtereenvolgens worden de havens Aruba, Cartagena, Port Limon, Kingston, Port au Prince, Aruba en Curacao.



Het Amerikaanse commandoschip Mount McKinley van de 4e Amphibious Force is vanmorgen de haven van Willemstad binnengelopen. voor een bezoek van enkele dagen. Voor het binnenvaren wisselde het schip saluutschoten met het Fort Amsterdam. Ter ontspanning van de bemanning is een uitgebreid programma uitgewerkt.

Ontspanningen voor militairen

WILLEMSTAD. — Zaterdag organiseerde het comité „Ontspanning Militairen" een pic-nic voor een groep van de alhier gelegerde jongens. Een zestigtal militairen werd 's middags opgehaald bij hun diverse standplaatsen en in een lange rij van ongeveer 20 luxe-auto's trok men langs de Westpuntweg eerst op de grot van Boca Tabla aan. Velen genoten van het voor hen vaak nog onbekende landschap wat na de laatste regenval ook heel mooi en fris aandeed.

Bij de grot werd heel wat foto's gemaakt die straks in Holland alle bewondering zullen wekken van vader, moeder of verloofde.

Na de warme bezichtiging van de grot was het zwemmen op Westpuntbaai aan de beurt. Met volle teugen genoten zowel de militairen als de burgers van het prachtige water.

Al te vroeg moest worden opgebroken voor het laatste rustpunt, het landhuis Klein Santa Martha. waar de maaltijd werd gebruikt. Als extra toegift zorgde de zon nog voor een prachtig kleurenspel bij het ondergaan; iets wat volop bewondering wekte. Om ongeveer half zeven trok men stadwaarts, waarbij luidkeels gezang aangaf hoe er genoten was.

Donderdag is er voor de militairen weer een bingo-drive in het Jeugd gebouw achter de Emmakerk te Rio Canario.

Isak Dinesen overleden

KOPENHAGEN (RTR) — De Deense schrijfster baronesse Karen Blixen-Finecke, die in 1934 wereldfaam verwierf met haar roman „Zeven Gothische verhalen" onder de schuilnaam Isak Dinesen, is vrijdag op 77-jarige leeftijd in Kopenhagen overleden.

De baronesse trouwde in 1914 met baron Bror Blixen-Finecke en scheidde van hem in 1925. Zij bezat in Kenia een boerderij, waar zij van 1914 tot 1932 verbleef. Daarna heeft zij in Denemarken gewoond.

VVP Curacao vliegt

WILLEMSTAD — De Vereniging van Postduivenhouders „Curacao" hield gisteren haar derde wedvlucht uit een serie van vijf, gevlogen vanaf Bonaire met oude en jonge duiven. Hieraan namen zeven liefhebbers deel, met een totaal van 42 ingekorfde duiven. Hoogst gemiddelde snelheid behaald op deze wedvlucht bedroeg 1384.070 meter per minuut.

De resultaten waren:
R. Garmers 1-5-7-13-18-24, C. Desentina 2-8-9-14, L. Thielman 3-4-23, Th. Montero 6-12, N. Plantijn 10-11-22, P. Cannegieter 15-16-21-26-27, . Rog 17-19-20-25-28.

Op 6 september hielden de heren Desentina en Thielman een proefvlucht met oude duiven vanaf Punto Cardon, Venezuela. Hierbij werden zes oude duiven ingezet, waarvan alle zes binnen de vastgestelde tijd op het hok werden ge constateerd. Van Thielman kwamen de duiven omstreeks 12.25 uur binnen op dezelfde dag. Van Desentina vijf minuten later. Het ligt in inze bedoeling om deze week 24 duiven op een wedvlucht vanaf Punta Cardon te lossen.

Jonge Wachters hielden defilé

WILLEMSTAD. — Gisteren vierde de Jonge Wacht haar vijf en twintig jarig bestaan op de Nederlandse Antillen. In de kathedraal van Pietermaai werd een pontificale H. Mis gecelebreerd, waarbij gepreekt werd door mgr. J. Holterman, bisschop van Willemstad. Vervolgens werd door de Jonge Wachters gedefileerd voor het gebouw van Financiën, waarbij de drumband een uitstekend figuur sloeg.

Onder de talrijke aanwezigen bevonden zich de wnd. gezaghebber E. J. Morkos die behalve het defilé ook de mis bijwoonde — en de inspecteur van het onderwijs de heer P. T. M. Sprockel, alsmede afgevaardigden van verschillende katholieke jeugdbewegingen.

Twee figuren vierden tevens hun persoonlijk zilveren jubileum, t.w. de heren Catalina en La Paz die vanaf de dag der oprichting aan de Jonge Wacht verbonden waren.

China haalt U-2 neer

(Vervolg van pagina 1.)
ningsvliegtuig, dat werd bestuurd door een nationalistische vlieger, zondag tijdens een „gebruikelijke verkenningsvlucht" boven (communistisch) China, verloren is gegaan. Met deze mededeling heeft de regering Tsjiang Kai Sjek voor de eerste maal openbaar gemaakt, dat zij Amerikaanse „U-2"-toestellen heeft gebruik voor het uitvoeren van verkenningsvluchten boven het Chinese vasteland.

Vergunning

Een woordvoerder van het Amerikaanse ministerie van Buitenland. Washington verklaarde dat de Amerikaanse regering de „Lockheed"-vliegtuigenfabriek vergunning heeft verleend voor de verkoop van „U-2"-vliegtuigen aan de regering van nationalistische China.

Men meent te Washington dat dit de eerste maal is dat van Amerikaanse zijde een mededeling is gedaan over het ter beschikking stellen van het „U-2"-verkenningsvliegtuig aan een buitenlandse regering.

Transactie

De woordvoerder legde er de nadruk op dat het hier een transactie betrof tussen de regering-Tsjiang Kai-Sjek en de „Lockheed"-fabriek. Van andere Amerikaanse ambtelijke zijde is nog vernomen dat enkele leden der nationalistisch-Chinese luchtmacht in de Verenigde Staten zijn opgeleid voor het besturen van de „U-2".

Afweerraketten

Paul Nitze, onderminister van Defensie belast met internationale kwesties, zei tijdens een televisie-interview in antwoord op een vraag, aan te nemen dat de Chinese communisten over afweerraketten beschiken om een U-2 van zijn normale vlieghoogte van 18 tot 27 km naar beneden te halen.

TOM POES EN DE NIKS

4520. — Intussen stonden de beide kunsthandelaren nog steeds sprakeloos naar de witte verschijning te staren.

„W-wie ben jij?" vroeg Super tenslotte met schorre stem.

„Ik ben de rapvlugge niks, die in straks thuishoort en niet in nu!" zei de gedaante. Hij sprak snel, alsof hij een lesje opzei, dat hij uit het hoofd kende — en dat was ook zo. „Verdiggel de schilderij, alsjeblieft, dan kan ik niet meer geziet worden..."

Nu kwam ook Hieper in beweging. Hij wendde zich om en snelde naar het trapje.

„Ik w-wil hier w-weg!" riep hij huilerig. „D-dit is de straf voor onze slechtheid!"

„Zover niet!" bulderde Super. „Kom terug!"

„N-nee!" jammerde zijn compagnon, die snel de treden beklom. „Ik ga mijn leven beteren. Houd me niet tegen, Super; jij bent de schuld van alles!"

Met deze woorden stak hij een hand uit naar de deurknop; doch op dat moment werd het houtwerk reeds aan de buitenkant geopend om een late klant door te laten.

Er volgde een hevige botsing en de tengere kunsthandelaar tuimelde de trap af, die hij zojuist had beklommen.

„Excuseer", sprak de klant ontdaan. „Ik eh... ik wilde... het gaat om de diggeltjes, als u mij toestaat. Het schilderij! U hebt zich toch niet bezeerd, naar ik mag hopen?"

Hij kreeg niet direct antwoord. Beneden hem was Hieper tussen enkele lijsten terecht gekomen en terzijde stond Super peinzend op zijn sigaar te kauwen.

„De bediender!" riep Niks achter hem. „Hij heeft niet gedoet wat hij beloofd heeft!"

ERIC DE NOORMAN — DE RING VAN HONORIA

55—59. — Terwijl Eric deze onverwachte ontwikkeling argwanend gadeslaat, beveelt Merwig vier Frankische edelen, van wie bekend is, dat ze zijn vurige aanhangers zijn, bij hem te komen. Er hangt een vreemde angstige stilte in het dal, wanneer het viertal de heuvel beklimt. „Eén verkeerd woord van Merwig en de zojuist verworven eenheid zal in gruizels vallen", mompelt Eric bitter tot Svein, maar zijn vrees is ongegrond. Tot verbazing van allen en niet in het minst van Padmond zelf, nodigt Merwig zijn broeder uit, op zijn schild te gaan staan, waarna hij samen met de adelen hem hoog boven allen uittilt. „Ziet toe. Uw vorst!" schreeuw Merwig de verzamelde krijgers toe. „Hem zullen wij allen gehoorzamen. Vergeten wij twisten, die geweest zijn. Eén willen wij zijn tegen onze vijand, Aëtius!" De spanning ontlaadt zich in een oorverdovend gejuich. „Dit was een daad, een prins der Franken waardig", roept de Noorman uit en als eerste schudt hij Merwigs hand. Geroerd voegt Padmond zich bij hen en terwijl de verzamelde Franken zich terugtrekken onder het geboomte, overleggen de aanvoerders snel wat te doen, want Aëtius is volgens verspieders nog maar enkele dagmarsen weg. „Mijn krijgers staan gereed", zegt Padmond trots. „Tot de laatste man zullen zij onze grond verdedigen. De stellingen zijn gereed gemaakt op de gunstigste plaats, die te vinden is. Ik zal ze u tonen." Eric knikt glimlachend. „Ik ben overtuigd, dat gij een goed krijgsman en aanvoerder zijt, heer Padmond", zegt hij. „We kunnen met vertrouwen de strijd tegemoet zien."

Internationale pharmaceutische en chemische fabriek zoekt op korte termijn

een artsenbezoeker voor de Ned. Antillen

Enige ervaring in de pharmaceutische branche is gewenst, doch niet vereist, indien gegadigden over een goede algemene ontwikkeling beschikken.

Strikte geheimhouding gegarandeerd.

Eigenhandig geschreven brieven met uitvoerige inlichtingen worden ingewacht onder no. 6256 aan het bureau van dit blad.

Eilandgebied Curaçao

Dienst Watervoorziening

Openbare Inschrijving

Ten Bestuurskantore, Scharlooweg 35 worden vóór 10 OKTOBER 1962 te 10.00 u.v.m. aanbiedingen ingewacht voor de levering van:

A) ferri-chloride;

B) waterafsluiters;

Een omschrijving, waarop de specificatie van Ferri-chloride en Waterafsluiters alsmede de leveringsvoorwaarden zijn aangegeven, is aan het DWV-kantoor te Scharlooweg 19 verkrijgbaar.

De ambtenaar tijdelijk belast met de leiding van de Dienst Watervoorziening
de VREEZE, ing.

Volk van tranen — Zijn positie in de wereld

CPD

Er is maar één ras:
HET MENSENRAS

AMERIKA'S GROOTSTE BINNENLANDSE PROBLEEM

De Ver. Staten tellen ca. 18 miljoen negers, 1 op elke 10 Amerikanen is een neger en zonder hen zouden de Ver. Staten veel moeilijker het huidige hoge produktiepeil kunnen handhaven. In 17 staten in het zuiden heerst de rassenscheiding, daar probeert men een "gesloten front" tegen de negers in stand te houden door het opleggen van tal van belemmeringen. Het verzet van de negers wordt echter steeds sterker en zij winnen langzaam terrein. Het noorden behandelt de negers over het algemeen meer als gelijkberechtigde burgers, hoewel ook hier vaak tegenstellingen bestaan. Steeds meer negers trekken naar de noordelijke steden, daardoor groeien daar problemen die vroeger onbekend waren. Het gem. gezinsinkomen is daar ca. 300–400 dollars per maand, tegen dat van de blanken 450–500 dollars. In belangrijke posities kent Amerika veel negers.

Totaal telt de wereld ca. 200 miljoen negers en kleurlingen, dat is ca. 7,5% v.d. mensheid.

In New-York wonen meer dan 600.000 negers

Rond 1970 zal Chicago een neger-meerderheid bezitten.

De bevolking van de hoofdstad der Ver. Staten bestaat voor de helft uit negers.

In Engeland wonen ca. 200.000 kleurlingen. Elk jaar komen er ca. 25.000 bij

Duitsland telt thans ca. 10.000 kinderen van Amerikaanse neger soldaten.

In Frankrijk wonen ca. 150.000 negers geheel vrij van rassendiscriminatie.

CA. 30 MILJOEN NEGERS ZIJN ALS SLAVEN NAAR AMERIKA GESLEEPT

In de loop van 3 eeuwen hebben Europeanen en Arabieren ca. 30 miljoen negers tot slaven gemaakt. Dit feit is een van de gruwelijkste bladzijden uit de historie.

Er is nog steeds een geringe slavenhandel aantoonbaar van negers naar Saoedi-Arabië.

In de Soedan zijn in de toekomst moeilijkheden te verwachten tussen de Arabische bevolking en de negers in het Zuiden.

DE ONAFHANKELIJKHEID VAN DE NEGERS IN AFRIKA BRENGT MET ZICH DAT DE NEGERS MORGEN ZULLEN HEERSEN OVER:

70% v.d. wereldproduktie aan	URANIUM
45% „ „ „	CHROOM
30% „ „ „	FOSFATEN
25% „ „ „	KOPER
70% „ „ „	PALMOLIE
50% „ „ „	AARDNOTEN

VERKLARING VAN DE KAART

Aandeel van de negers (en kleurlingen) in de totale bevolking (in procenten)

- Zelfstandige negerstaten met meer dan 90% negers
- Meer dan 85% negers
- 50–85% „ „
- 20–50% „ „
- 10–20% „ „
- Ca. 65% v.d. totale negerbevolking der Ver. Staten woont in dit gebied.
- Steden met meer dan een half miljoen negers
- Landen waar rassenstrijd en rassenrelletjes voorkomen louter om het verschil in ras

DE NEGERS WILDEN NIET TERUG

In 1821 bracht Amerika een groep negers naar Afrika terug. Hier werd het zelfstandige Liberia gesticht (thans 1 miljoen inw.). De belangstelling voor een terugkeer naar Afrika was niet groot, de negers bleven liever in de Ver. Staten.

BRAZILIË IS EEN LEVEND VOORBEELD

van de mogelijkheid waarop verschillende rassen in harmonie met elkaar kunnen leven. Er bestaan hier en daar wel een paar tegenstellingen, maar deze zijn incidenteel. Rassenvermenging is er algemeen en dit voert tot een afname van de werkelijke neger. Totaal wonen er thans ca. 20 miljoen negers en kleurlingen. Zij leveren een grote bijdrage in de economische en culturele ontwikkeling v.h. land.

AFRIKA	LATIJNS-AMERIKA	VER. STATEN
Ca. 155 miljoen	Ca. 30 miljoen	Ca. 16 miljoen

VERDELING VAN DE NEGERS EN KLEURLINGEN

EINDE VAN DE BLANKE HEERSCHAPPIJ!!!

Afrika telt ca. 155 miljoen negers tegen ca. 5 miljoen blanken! 's Morgens nog kolonie, 's avonds onafhankelijk, dit is het beeld van het ontwakende Afrika. De onafhankelijke staten streven naar meer onderlinge eenheid, maar de verschillen zijn beduidend. Zo heerst er een talenchaos van ca. 600 talen. De onderlinge veten tussen de stammen zijn zeer groot. Economisch zijn de landen echter staten van de toekomst. Tal van organisaties etc. eisen de verdrijving van de blanken o.a. de Mau-Mau en de Yekombo.

3 MILJOEN BLANKEN TEGEN 10 MILJOEN NEGERS

De regering van Zuid-Afrika voert een felle strijd om het behoud van de machtspositie van het blanke ras. Vóór alles wenst zij het oppertoezicht van de blanken op alle gebieden. Gescheiden ontwikkeling (apartheid) is het beginsel van haar politiek, die voor de neger onrechtvaardigheid betekent. Het zijn vooral de negers in de armoedige inboorlingen-wijken van de steden, die tegen deze politiek ageren. Méér dan de negers op het platteland. Het gem. inkomen van de neger is 6x lager dan dat van de blanke, bij gelijkwaardige arbeid. Toch zou de industrie van Z.-Afrika zonder de negers ten onder gaan. De verhoudingen in Z.-Afrika zijn niet te vergelijken met die in de Ver. Staten, het peil van de negerbevolking in Z.-Afrika is n.l. stukken lager. De regering zet zich, ondanks alles, wel in voor de negers, (Bantu's). Zo wordt b.v. driekwart van het onderwijs aan negers door de regering betaald. Men verwacht dat alle Bantu-kinderen in 1963 naar school zullen gaan. Te verwachten is dat de Bantugebieden zelfbesturend zullen worden.

Brits onderzoek heelal in andere banen dan in VS

LONDEN (RTR) — De Britse minister van Luchtvaart, Amery, heeft aan diner van een vereniging van vliegtuigbouwers gezegd dat het fout was om wat de verkenning van de ruimte betreft alleen maar te denken in termen van satellieten en raketten. In de toekomst zou het veel waarschijnlijker gaan om een soort van bemand toestel dat van de grond af kan starten, in de ruimte kan manoeuvreren en naar de aarde terugkeren. Hij zei dat zijn ministerie reeds de mogelijkheden van een dergelijk toestel bestudeerde.

Volgens een bericht in de „Daily Mail" zou dr Barnes Wallis, de Britse uitvinder van de bommen waarmede in de oorlog Duitse stuwdammen werden vernield, een ontwerp gemaakt hebben van een „ruimtevliegtuig", dat een snelheid van 28.800 km per uur zou kunnen ontwikkelen en een hoogte van 160 km zou kunnen bereiken. Een model hiervan zou in de windtunnels van het RAF-laboratorium bij Farnborough beproefd worden.

Produktie olie in VS gestegen

NEW YORK (RTR). — Volgens gegevens van het American Petroleum Institute heeft de gemiddelde dagproduktie van ruwe olie in de V.S. in de week tot 31 augustus 7.001.000 barrels bedragen tegen 6.811.000 barrels in de overeenkomstige week van het vorig jaar.

Schilderijen in Parijs gestolen

PARIJS (RTR) — Uit de woning in Parijs van de voormalige ambassadeur van Bolivia in Frankrijk, Carlos Aramayo, zijn acht schilderijen gestolen, waaronder vier Renoirs, een Degas en een Monet. De diefstal werd door een huisknecht ontdekt. De ambassadeur was met vakantie. De waarde van de gestolen schilderijen is nog niet bekend.

Waarnemers naar algemeen concilie

VATICAANSTAD (AFP) — De door de niet-roomskatholieke kerken naar het algemeen concilie afgevaardigde waarnemers zijn: Anglicaanse kerk: bisschop John Moorman van Ripon (Engeland), ds. Frederick Grant (Ver. Staten) en Charles de Sousa, aartsdiaken van Colombo. Lutherse wereldfederatie: prof. Kristin E. Skyrsgaard (Denemarken), prof. George Lindbeck (Ver. Staten).

Presbyteriaanse wereldalliantie: ds Hebert Roux (Geref. kerk Frankrijk), ds. Douglas Shaw (Schotse presb. kerk), ds. J. Nichols (theologisch college Princeton V.S.). Duitse Evangelische kerk: prof. Edmund Schlijk (Heidelberg). wereldconventie van de kerken van Christus: ds. Jesse Bader en ds. Richard Ullmann. Wereldraad van Congregationalisten: ds. Douglas Horton (Ver. Staten) en een nog te benoemen waarnemer. Wereldraad van methodisten: bisschop Fred Corson (V.S.), dr. Harold Roberts (Engeland), dr. Albert Outler (V.S.). Wereldraad van kerken te Genève: ds. Lukas Vischer (Zwitserse Geref. kerk), en een nog te benoemen waarnemer. Oud-katholieke kerk (Unie van Utrecht): kanunnik Peter Maan (Amersfoort). Egyptische Koptische kerk: pater Youanna Girgis (inspecteur openbaar onderwijs V.A.R.) en dr. Mikhail Tadros (raadsman hof van beroep). Syrisch-Jacobitische kerk: pater Ramban Zakka B. Iwas en pater Ual Verghese.

Gestolen kunst in Den Haag terecht

DEN HAAG (ANP) — Dank zij een anoniem telefoontje is de Haagse politie in het bezit gekomen van de schilderijen, die in het weekeinde van 25 tot 27 augustus werden gestolen uit het atelier van een schilderijenrestaurateur aan de Laan van Roos en Doorn in Den Haag. Hangende het onderzoek in deze zaak wenst de Haagse politie geen nadere inlichtingen te verstrekken.

Vermist werden 15 schilderijen met een gezamenlijke waarde van 50.000 gulden. Bij de schilderijen die de politie thans in haar bezit heeft, bevindt zich echter een werk van Hendrik van Ravesteijn, het portret van een heer, (waarde drie- tot vierduizend gulden), dat nog niet gemist was…

Katanga hekelt VN-provocaties

ELISABETHSTAD (RTR) — De Katangaanse regering heeft meegedeeld, dat zij erop rekent dat de mogendheden, die hebben verklaard een rechtvaardige behandeling van Katanga te zullen waarborgen, een eind zullen maken aan de „aanhoudende provocatie" door eenheden van het Kongolese leger, die zich in de V.N. basis Kamina, in Midden-Katanga, bevinden.

De mogendheden worden niet met name genoemd, maar men veronderstelt dat hier voornamelijk op de Verenigde Staten, Gr. Brittannië en België wordt gedoeld. De Katangaanse regering verklaart tevens dat Katanga zich niet van de lijn, die het voor zichzelf heeft uitgestippeld, zal laten afbrengen. Hij land wil nationale verzoening, op goepele federatiebasis.

NIKITA ONTVANGT MINISTER UIT V.S.

Uitnodiging wekt bevreemding

MOSKOU (RTR) — De Amerikaanse minister van Binnenlandse Zaken Stewart Udall, heeft vrijdag zijn voldoening uitgesproken over zijn bezoek aan de Sovjet-Unie en zijn onderhoud met premier Chroesjtsev, zo heeft het Sovjet-Russische persbureau Tass gemeld. Minister Udall staat aan hoofd van een Amerikaanse delegatie die een bezoek van tien dagen heeft gebracht aan krachtinstallaties in Siberië en bij de Volga.

Minister Udall zei van plan te zijn vanmiddag in Washington aan president Kennedy rapport uit te brengen, maar dat het niet juist zou zijn te zeggen, dat hij een speciale boodschap van Chroesjtsjev heeft meegekregen. Hij wilde niet nader toelichten wat de uitnodiging van Chroesjtsjev aan hem, zo snel na het Sovjetrussische protest tegen de grensschending van de U-2 verleden week, betekende.

Op een vraag antwoordde Udall dat hij met Chroesjtsjev had gesproken over komende bezoeken van leden van de regering van Kennedy. Chroesjtsjev had laten doorschemeren, dat hij dit soort bezoeken nuttig vindt. De kwestie van een bezoek van Kennedy aan Rusland of een bezoek van Chroesjtsjev aan de Verenigde Staten is niet ter sprake geweest, aldus Udall.

Kalondji ontvlucht

LEOPOLDSTAD (AFP) — Albert Kalondji, „koning" van de diamantstaat Zuid-Kasai, is ontvlucht uit de gevangenis te Leopoldstad, waar hij sedert januari werd vastgehouden, zo wordt van welingelichte zijde vernomen. Hij zou in Bakwanga zijn teruggekeerd.

Hij zou uit de gevangenis zijn gehaald door enkele personen die zich voordeden als ambtenaren van Justitie. Zij brachten Kalondji naar het particuliere vliegveld van Ndolo, waar zij een vliegtuig vorderden met bestemming Bakwanga. Een en ander zou zich vrijdag hebben afgespeeld.

De Europese directeur van genoemd vliegveld zou door de autoriteiten van Leopoldstad zijn aangehouden op beschuldiging van medeplichtigheid aan de ontsnapping.

Babymisvorming bij vermagering met tabletten

LONDEN (RTR) — Een Engelse dokter, J. E. Cullis, verbonden aan een ziekenhuis in Dorset, heeft in 'n brief aan het medisch tijdschrift „The Lancet" (Het Lancet) geschreven dat een 24-jarige vrouw, die tijdens een kritieke periode van haar zwangerschap vermageringstabletten van plantaardige afkomst had geslikt, een ernstig misvormd kind ter wereld heeft gebracht.

Dr. Cullis schrijft dat de tabletten podopyllum bevatten, een stof die vervaardigd wordt uit de plant podophyllum peltatum, die in de Verenigde Staten en Canada voorkomt. Het podophyllum kan, evenals thalidomide, polyneuritis veroorzaken, een ontsteking van de zenuwen. „Voorgesteld is nieuwe, nog onbeproefde geneesmiddelen niet door vrouwen, die in vroege stadia van zwangerschap verkeren, te laten gebruiken. Zulk een verbod behoort ook te worden uitgevaardigd voor alle stoffen die mogelijk eenzelfde uitwerking als podophyllum kunnen hebben", aldus dr. Cullis.

U-2 vliegtuigen naar Australië

CANBERRA (RTR). — De Australische minister van Luchtvaart, David Fairbain, heeft vrijdag meegedeeld, dat in het begin van de volgende week twee Amérikaanse U-2-vliegtuigen in Australië zullen aankomen, die daar permanent zullen worden gestationeerd.

UNESCO-begroting wordt verlaagd

PARIJS (RTR) — Het bestuur van de UNESCO heeft vrijdag een aanbeveling van Engeland, die door de Sovjet-Unie en de Verenigde Staten werd gesteund, tot verlaging van de begroting van deze organisatie voor 1963 en 1964 van 40 tot 38 miljoen dollar goedgekeurd. De algemene vergadering van de Verenigde Naties moet dit besluit nog goedkeuren.

Donderdagmiddag werd in het Stedelijk Museum in Amsterdam de tentoonstelling „Dynamisch Labyrinth" geopend, bestaande uit een bizarre verzameling (kunst)-voorwerpen, vervaardigd en bijeengebracht door artiesten uit vele landen. Foto: Een van de hoogtepunten van dit labyrinth is een soort schiettent van de Parijse schilderes, Niki de St. Phalle. Hierin zijn enorme monsterachtige beelden opgesteld, waarboven plastic zakjes met verf zijn opgehangen. Het is de bedoeling, dat de bezoekers met windbuksen deze zakjes stukschieten en aldus de beelden geleidelijk beschilderen. We zien hier Niki de St. Phalle een van de monsters, met twee zakjes verf, die nog moeten worden opgehangen.

KLM's miljoenste passagier begroet

SCHIPHOL (ANP) — Drie weken eerder dan verleden jaar is zaterdag de miljoenste passagier van de KLM op Schiphol begroet. Het was een Japanse professor met 13 Japanse collegae die het 22e internationale congres voor physiologische wetenschappen in Leiden gaat bijwonen.

De gemiddelde afstand die deze miljoen passagiers in KLM-vliegtuigen dit jaar hebben afgelegd bedraagt 2300 km.

Nepal ondervindt hinder uit India

NIEUW DELHI (RTR) — De Nepalese minister van Buitenlandse Zaken, Risjikesj Sjah, heeft een beroep op India gedaan, een einde te maken aan de activiteit van de tegenstanders van koning Mahendra van Nepal die van Indiaas gebied overvallen doen.

De minister had een gedachtenwisseling met premier Nehroe in Nieuw Delhi.

Onvolprezen bolhoed wordt in ere hersteld

AMSTERDAM (ANP) Het beeld van de herenmode voor de komende winter is rustig. Dat blijkt uit de prognoses van het Nederlands instituut voor de herenmode. Bij de kostuums gaat het tweeknoopsmodel de achterstand op het drieknoopsmodel verkleinen, de colberts worden iets langer en de gladde kamgarens gaan een nog grotere rol spelen. De colberts voor het komende jaar worden hoger gesloten, krijgen klepzakken en een split midden-achter. Het voornaamste kleurengamma van de nieuwe herenmode is grijs en blauw met een neiging naar goud-bruin of cognac. De stoffen zijn vooral licht van gewicht. Glanseffecten genieten volgens de prognoses van het Nederlands instituut voor de herenmode de voorkeur. Er zullen meer mengweefsels met synthetische vezels en minder natuurzijde worden gebruikt.

Opvallend bij de hoeden (ze krijgen een iets hogere bol met een vrij breed lint) is de terugkeer van bruin en beige-bruin, hoewel grijs blijft overheersen. De bolhoed komt er steeds meer in. Volgens het Nederlands instituut voor de herenmode is gebleken, dat de bolhoed bij het gebruik in een auto bij ongevallen een extra-bescherming biedt voor het hoofd.

De karakteristieken voor de nieuwe herenmode zijn in allerlei toepassingen te zien op de 17e herenmodebeurs, die in het Amsterdamse R.A.I.-gebouw wordt gehouden. Het is een beurs voor detaillisten. De consument kan alle nieuwigheidjes pas over enige tijd in de winkels zien.

SOVJET-LICHTINGEN MET GROOT VERLOF

Maatregel brengt geen ontspanning

MOSKOU (RTR). — De Russische dienstplichtigen, die indertijd met het oog op de crisis om Berlijn na het verstrijken van de vastgestelde diensttijd onder de wapenen werden gehouden, zullen met groot verlof worden gezonden. Het persbureau Tass meldde dat de minister van defensie, maarschalk Malinovski, hiertoe de order heeft gegeven.

Tass voegde hieraan toe, dat de lichting 1943 onder de wapenen zal worden geroepen.

De V.S. en Engeland zijn al eerder begonnen dienstplichtigen die wegens de Berlijnse crisis onder de wapenen waren gehouden of teruggeroepen, naar huis te sturen.

In Westelijke militaire kringen werd gezegd dat het beslit verband zou kunnen houden met de groeiende nadruk op het moderniseren van de bewapening. Westelijke diplomatieke kringen zagen in de stap geen teken van vermindering van de Sovjet-Russische druk op Berlijn.

Oost-Duitsland wil vredesverdrag

BERLIJN (RTR) — De commissie van Buitenlandse Zaken van het Oostduitse parlement heeft donderdag een beroep op „alle staten die de vrede ter harte gaat" gedaan om het streven naar de totstandkoming van een Duits vredesverdrag te steunen. Een dergelijk verdrag, gepaard gaande met een „normalisatie van de toestand in West-Berlijn", zou in aanzienlijke mate bijdragen tot stabilisering van de internationale toestand.

Het Oostduitse persbureau ADN, dat dit bekendmaakte, deelde voorts mee, dat in de eerste acht maanden van dit jaar bij „ruim zestig gelegenheden" van West-Berlijn en West-Duitsland uit geschoten was op Oostduitse grenswachten.

Vijfjarenplan voor Zw-Afrika

PRETORIA (RTR) — Het kabinet van premier Verwoerd van Zuid-Afrika heeft bekendgemaakt, dat de Zuidafrikaanse regering van plan is een commissie te benoemen, die een onderzoek moet instellen in verband met een vijfjarenplan voor de ontwikkeling van de niet-blanken in Zuidwest-Afrika.

De commissie zal volgens de mededeling onpartijdig en niet-politiek zijn en bestaan uit vooraanstaande personen. De commissie zou binnen 12 maanden verslag moeten uitbrengen.



De stakende Confab-arbeiders korten de tijd met een spelletje kaart in het Barcadera restaurant, waar de mannen hun hoofdkwartier hebben.

Contract van Lago met eilandbestuur

Wederzijdse leveranties

ORANJESTAD. — Afgelopen week zijn verschillende bijzonderheden bekend geworden over het contract, dat het eilandsbestuur op 24 augustus met de directie van de Lago heeft gesloten. Hierbij verplicht de Lago zich tot afname van stroom, terwijl zij het eilandsbestuur stookolie zal leveren voor het water en elektriciteitsbedrijf. Deze leveringen zullen op 1 mei 1963 beginnen. Het eilandsbestuur zal voor levering van stroom een leiding aanleggen, waarvoor een dezer dagen een transformatorhuis op Lago zal worden gebouwd. Voorts zal een pijpleiding worden aangelegd van Lago naar Balashi voor de stookolie. Hiermee zal een einde komen aan het vervoer van stookolie per truck, hetgeen gezien de behoefte voor de nieuwe fabrieken, in de toekomst toch niet meer mogelijk zou zijn. De Lago-directie heeft besloten de zes kleinere generators van haar elektriciteitsfabriek te vervangen door twee nieuwe, elk met een capaciteit van 7500 kw.

De elektriciteitsfabriek van de Lago, welke reeds dertig jaar oud is, produceert thans dagelijks 40.000 kw. De elektriciteitsfabriek te Balashi produceert nu 15.000 kw. Door installatie van de drie generatoren, welke door Westinghouse te Balashi worden gebouwd, zal elk der generatoren deze capaciteit met 33.000 kilowatt vergroten.

Sportkoningin gehuwd



Onder grote belangstelling werd zaterdagmorgen in de Sint Franciscuskerk te Oranjstad het huwelijk voltrokken tussen mejuffrouw Carmen Louise Every en de heer Toon Gadella. Mejuffrouw Every was afgelopen jaar sportkoningin van Aruba. Na de plechtigheid volgde een druk bezochte receptie ten huize van Mevrouw de Weduwe Nelly Arends. Onder de velen die de gelukwensen kwamen aanbieden bevonden zich directieleden van de Aruba Commercial Bank, waar de bruid en van De Wit N.V. waar bruidegom werkzaam is.

Bekeruitreiking aan baseballclubs

SAN NICOLAS — In het Lago Sportpark werden gistermorgen onder grote belangstelling de wedstrijden gespeeld voor de uitreiking van de bekers aan de honkbal kampioenen en sub-kampioenen. In de A-klasse speelde de kampioen Winston tegen de subkampioen Verf Antilliana. Winston won met 2-1. Om half en werd na de wedstrijd in de AA klasse tussen kampioen Heinekens en subkampioen Esso Service gespeeld. Heinekens behaalde een 3-1 overwinning.

Na afloop van deze wedstrijd werden in tegenwoordigheid van general manager B. Clarkson, de president van het Lago Sportpark Matheo Reyes, ABBA voorzitter Tico Kuiperi en sportkoningin Maria Diaz de verschillende bekers uitgereikt. Tico Kuiperi dankte het bestuur van het Lago Sportpark, dat steeds haar stadion beschikbaar stelde. Voorts bracht hij dank aan de scheidsrechters en spelers, die mede zorgden dat de competitie een goed en sportief verloop had, en aan de verschillende handelszaken die door een team te steunen het mogelijk maakten, dat de baseballsport in zulke grote en enthousiaste mate beoefend kon worden.

Milwaukee afkomstig zou kunnen zijn van de Russische spoetnik, die in het voorjaar van 1960 werd gelanceerd. (RTR)

ARUBA
Agenda

KANTOOR AMIGOE DI CURACAO
— Havenstraat 7 tel. 1233.
In spoedgevallen na kantoor tijd tel 2950

MAANDAG
BIOSCOPEN — Oranjestad: De Veer 8.30: Return to Peyton Place; Rialto 8.00: Hidden homicido; Santa Cruz: Aurora 8.00: Principal 8.00: Can —|Can ...nta 8.00: Malaga; Stichting bestrijding alcoholmisbruik voorstelling Brazil.

Truitjes verwisselen voor wedstrijd

Competitie hoofdklasse AVB gisteren begonnen

ORANJESTAD. — De in verband met de A.S.U.-A.V.B.-conflict uitgestelde competitie voor de hoofdklasse en A-klasse van de Aruba Voetbalbond, werd zaterdagavond in het Wilhelminastadion onder weinig publieke belangstelling geopend. Toen San Nicolas Jrs en Aruba Jrs, die de eerste wedstrijd zouden spelen, het veld op kwamen, bleek dat beide teams hetzelfde gekleed waren, nl. blauwe broek en wit hemd. San Nicolas veranderde daarna op verzoek van het ABV-bestuur haar shirt voor rood-wit-blauw. Hierna kon scheidsrechter Frans Figaroa het signaal voor de aftrap geven. Deze werd gedaan door de sportkoningin Maria Diaz, die tezamen met ASU-voorzitter, dr Gustavo Oduber, en AVB-voorzitter, Porforio Croes, op het veld kwam.

Deze eerste ontmoeting in de hoofdklasse werd een welverdiende 3—0 overwinning voor San Nicolas Jrs. Hun spel was enthousiaster dan dat van Aruba Jrs, waar weinig samenspel getoond werd. Nadat de rust met 2—0 was ingegaan, scoorde San Nicolas Jrs nog één maal.

De hoofdklassecompetitie heeft voor deze week de volgende wedstrijden op het programma staan: dinsdag: Jong Aruba — R.C.A.; vrijdag: Riverplate — Tropical en zaterdag: Aruba Jrs — Jong Aruba.

In het sportcentrum te Noord werd zaterdagmiddag de competitie voor de A-klasse geopend met de wedstrijd Sportboys — La Fama. Sportboys won deze ontmeting met 3—0. Tezelfdertijd speelden in het Wilhelminastadion de A-klassers Deportivo en Estudiantes tegen elkaar. Het werd een 6—0 overwinning voor Deportivo. De competitiewedstrijd voor de A-klasse, welke voor zondagmiddag in het stadion was vastgesteld, tussen Union en S.C.A., vond geen doorgang, daar Union afgelopen zaterdag ontbonden werd en zich dus terugtrok uit de competitie.

De in het sportcentrum te Noord gespeelde wedstrijd voor de A-klasse tussen Brazil Jrs en Bubali Sportclub bracht gistermiddag een 4—3 overwinning voor Bubali Sportclub.

Voorts staan voor de A-klasse de volgende wedstrijden op het programma: hedenavond half acht in Wilhelminastadion: Lucky Star — Juvenil Millionarios; zaterdagmiddag in het Wilhelminastadion La Fama — Deportivo en in het Sportcentrum te Noord Estudiantes tegen Brazil Jrs.

Baseballtrainer komt naar Aruba

ORANJESTAD. — Van het bestuur van de Amateur Baseballbond Aruba vernamen wij, dat de nieuwe trainer voor deze bond, de Venezolaan Dalmiro Finol, spoedig op Aruba wordt verwacht om met de training van de baseballers te beginnen. Het bestuur van de A.S.U. heeft met het ABBA-bestuur een financiële regeling getroffen voor de komst van deze trainer.

Bedevaart naar kapel Alto Vista

ORANJESTAD — Aanstaande zondag zal de parochie van Oranjestad haar jaarlijkse bedevaart naar de kapel van Alto Vista maken, waar pastoor Kranwinkel zal preken. Ter voorbereiding van deze tocht zal vrijdagavond een mis worden opgedragen, waarbij voor de intenties van de gelovigen en de algemene intentie gebeden zal worden. De algemene intentie van dit jaar is, dat Aruba altijd de moed zal blijven houden om haar christelijkheid en katholiciteit te tonen. Zondag zal in verband met deze tocht de middagmis van vijf uur om vier uur worden opgedragen. Om half vijf vertrekken de auto's naar Alto Vista.

Lagocursus in logisch denken

SEROE COLORADO. — Van 22 oktober tot 10 november zal dr T. C. Denise, hoofd van de afdeling Phylosophy van de universiteit van Syracuse, een cursus op de Lago geven over logisch denken. De lessen zullen in twee groepen van dertig personen worden gegeven. Inschrijving kan plaats vinden bij de Training Division van Lago, waarbij voorrang wordt gegeven aan hen, die reeds de nodige voorstudie hebben gemaakt, die nodig is om deze cursus te volgen.

Volleybaltoernooi gaat beginnen

SAN NICOLAS. — In het Lago Sportpark wordt vanavond het jaarlijkse Lago sportpark volleybaltoernooi geopend met de wedstrijd San Nicalts Eagles tegen Flashsquad, in de herenklasse. In de dameskiasse spelen Blue Stars en Volley Red Stars. Aan deze competitie nemen in de herenklasse deel: San Nicolas Eagles, Flashsquad, Rapid I, Rapid II en Rapid B. In de dameskiasse: Blue Stars, Volley Rer Stars, Volley White Stars, Arend Colony Club en La Fama. Er zal elke maandag, woensdag en vrijdagavond in het Lago Suortpark worden gespeeld. De tweede ronde van deze competitie begint op 3 oktober.

Lago diploma's zomertraining

SEROE COLORADO. — Zestien studenten hebben uit handen van Lago's general manager B. C. Clarkson het diploma ontvangen, wegens het succesvol volgen van de zomer-training. Alvorens de diploma's uit te reiken, sprak de heer Clarkson de hoop uit, dat wat zij bij Lago in de afgelopen weken geleerd hebben, van groot nut zal zijn bij hun verdere studie. De diploma's werden uitgereikt aan de dames S. F. Evans, M. Chin, B. Matthew, F. J. Straub, D. L. Takling, S. Springer en P. E. George. en de heren S. D. Ballard, R. M. Tackling, E. M. de Kort, C. M. Prime, E. W. Gruenberg, D. R. Brace, A. S. Ridderstap, R. K. Osborn en L. D. Monroe.



Nadat de opening van het bankfiliaal te Bonaire was geschied bleven de aanwezigen nog geruime tijd bijeen.

Maduro & Curiel's bank opende filiaal Bonaire

KRALENDIJK. — In de geschiedenis van Bonaire vond zaterdag een belangrijke gebeurtenis plaats. Van Curaçao waren verschillende personen met hun respectieve echtgenoten gekomen om de opening van het bijkantoor van Maduro & Curiel's Bank te verrichten.

Aanwezig waren de heren I. H. Capriles, mr ir M. F. Henriquez, R. Moreno, directeur en de procuratiehouders W. Willems en Salomon Casseres. De heer J. Soree, die met de leiding van dit kantoor is belast, verzocht de heer I. H. Capriles de opening te verrichten. De heer Capriles memoreerde dat sedert de opening van Maduro & Curiel's Bank op Curaçao, veel zaken werden gedaan met Bonaire en dat thans na ruim 45 jaar dienstverlening aan Bonaire, een nog betere service zou kunnen worden gegeven. De heer Capriles sprak de hoop uit, dat de aanwezigen hun transacties aan deze nieuwe instelling van Bonaire zouden toevertrouwen en dat men dikwijls van haar diensten gebruik zou maken. In dubbel opzicht feliciteerde hij Bonaire. Op de eerste plaats met de te verwachten benoeming van de heer Cola Debrot, „yiu di tera", tot gouverneur van de Nederlandse Antillen; op de tweede plaats met de vestiging van deze bank, die mede tot de ontwikkeling van Bonaire kan bijdragen.

Vervolgens dankte de heer Max F. Henriquez allen, die aan de vestiging van het kantoor hadden meegewerkt, speciaal de Bonairiaanse werklieden, die hun beste krachten daaraan hebben gewijd.

Ook de gezaghebber voerde het woord, en feliciteerde de directie met haar initiatief. Spreker gaf haar de verzekering van een goede medewerking en wenste haar veel succes toe.

Minimumlonen winkelpersoneel Aruba geregeld

(van onze verslaggever)

WILLEMSTAD — Met terugwerkende kracht tot 1 juli 1962 is een landsbesluit in werking getreden, dat de minimumlonen voor verkopers en verkoopsters binnen het eilandgebied Aruba regelt. Dit „Minimumloonbesluit 1962 III" bepaalt de volgende lonen als minimaal: Voor personen van 14-16 jaar Fl. 85.— per maand; 16-17 jaar: Fl. 90.—, 17-18 jaar Fl. 95.— en voor personen van 18 jaar en ouder Fl. 100.— per maand.

Bestelwagen over de kop

MALMOK — Zaterdagavond half tien sloeg een bestelwagen over de kop. Oorzaak was te grote snelheid. De bestuurder werd ter observatie in het hospitaal opgenomen, de materiële schade bedroeg f. 1500,—.

— Volgens de Prawda zal in de Sovjet-Unie binnenkort 's werelds grootste vliegende boot, een schip dat zich met behulp van propellers op een luchtkussen voortbeweegt, in dienst worden gesteld. Het schip zou een snelheid van 55 tot 60 km/u kunnen bereiken. (RTR)

Groot Brittanië met Pasen 1963 in EEG?

BRUSSEL (ANP) — Het Belgische lid van de Europese commissie van de EEG J. Rey, hoopt dat de EEG en Engeland met pasen 1963 tot een algemene overeenkomst zullen komen over het Britse lidmaatschap van de Europese Economische Gemeenschap. Sprekende op een vergadering van de commissie voor buitenlandse handel van het Europese parlement verklaarde de heer Rey in Brussel, dat naar zijn mening het gesprek tussen de EEG en Engeland niet in een impasse is.

Ten kantore van de Aruba Trading Company vond zaterdagmorgen de huldiging plaats van twee dames, waarvan mevrouw Leonie Croes dertig jaar en juffrouw Johanna Frans 15 jaren in dienst waren. Zij werden hartelijk toegesproken door de senior-directeur van de ATC, de heer Elias M. Curiel en de generalmanager de heer E. Zadoks. Op de foto de dames Croes en Frans met de heer E. Curiel.

Beursoverzicht

AMSTERDAM (ANP) — Gebrek aan stimulerend nieuws en de teleurstellende slotkoersen uit Wall Street waren oorzaak dat de meeste Internationale waarden iets lager in de markt lagen. Kon. Olie echter kon iets verbeteren. Scheepvaarten iets gemakkelijker Cultures gevraagd en de Staatsfondsen doorelkaar een weinig lager.

BEURS VAN AMSTERDAM

				VMF	196
				Zwanenberg	878 1/2
Ned 4 1/4 ,58	99 7/8	Billiton	439 1/2	Ant Brouw	179
Ned 3'47	91 1/8	Kon Olie	141.40	Ant Verf	97
BNG 4 1/2	100 3/8	KLM	50.80	Nefo	105.50
BNG 5 1/4	—	KNSM	139 1/2	VD Grinten	1420
N Ant 4 1/2 '59	100 1/4	V Ommeren	255	Indola	481
N Ant '60 5	96 1/4	Scheepv	124 1/4	Thom Dr	684
NHM	349 3/4	Robeco	206	Interrunie	180
A'dam Rub	109 5/8	HBU	225	V Swaay	309
HVA	118 1/4	Ngombezi	211	Berkel Pat.	231 1/2
AKU	362 1/2	Brocades	503	Fokker	445
Bergh	281	Cur HM	130 1/4	N Ant '62 4 1/2	100 1/4
Calve	657	Excelsior	212 1/2	**ANP Indices**	
Gelder	299	Heineken	—	Intern Conc	445.8
Hoogovens	546	Papier	309	Industrie	333.6
Mueller	325 1/4	Ketjen	720	Scheepv	141.0
Philips	152	Overzeegas	287 1/2	Banken	239.1
Unilever	129.90	Rott Droogd	458	Handel	144.6
Wilton	276	Stokvis	209	Algemeen	338.8

Donkere wolken aan horizon scheepsbouw

Overheid moet steun verlenen

ROTTERDAM (ANP) — „De zeven vette jaren zijn voorbij — de noodklok luidt voor de Nederlandse reders en de Nederlandse scheepsbouw".

Deze pessimistische woorden sprak de president-directeur van het Verolme-concern, C. Verolme, na de tewaterlating van de 18.000 tons dw metende bulkcarrier „Sunpoly-Crown", die gebouwd wordt voor rekening van de Noorse „Kristiansands Tankrederi AS".

Als oorzaken noemde de heer Verolme: 1) de overcapaciteit in de internationale scheepsbouw — vooral door de activiteit in Japan, 2) de dalende vrachtprijzen in de scheepvaart. 3) de felle concurrentiestrijd in alle landen, 4) de revaluatie van de gulden en 5) de overheidssteun in het buitenland.

Nederland is niet schuldig aan de overcapaciteit, aldus de heer Verolme. Maar in de keiharde concurrentiestrijd, die nu opleeft, mag ook de Nederlandse overheid niet achterblijven in steun aan scheepsbouw en -vaart, ook al opdat andere industrieën geen terugslag zullen ondervinden.

Symposium over onderwijs in Moskou

MOSKOU (AFP) — In Moskou is zondagmorgen een internationaal symposium over hoger, middelbaar en technisch onderwijs geopend, waaraan afgevaardigden van veertig landen deelnemen, zo heeft het Sovjet-Russische persbureau „TASS" gemeld. Premier Chroesjtsjev heeft zich in een boodschap tot de deelnemers gericht en hen opgewekt, deel te nemen aan „de verdediging van de vrede, de strijd voor algemene ontwapening en de internationale samenwerking waarvan deze conferentie een voorbeeld is".

Engels M.O.A.

Belangstellenden voor een opleiding voor het diploma Engels M.O.A. worden verzocht **woensdagmiddag, 12 September om kwart over zes** aanwezig te zijn in het **Dominicuscollege te Oranjestad** voor het maken van nadere afspraken.

A. J. STOLWIJK
L. M. I. VAN GOOL

EILANDGEBIED ARUBA

HET HOOFD VAN DE AFDELING DOMEINBEHEER

maakt bekend:

dat vanaf 1 september 1962 de gehele volkswoningadministratie bij het Domeinkantoor is ondergebracht.

Voor het verkrijgen van inlichtingen omtrent volkswoningen zullen 's Woensdags en 's Zaterdags de betreffende ambtenaren op het Domeinkantoor aanwezig zijn.

Het monument voor wijlen Juan Enrique Yrausquin zal een uiterlijk teken zijn van onze dankbaarheid.
Toont Uw dankbaarheid met de daad.
Stort daarom vandaag nog Uw bijdrage op een der plaatselijke banken of teken in op een der intekenlijsten.

Stichting Monument Juancho Yrausquin.

FLORES DRIEMAAL TENNISKAMPIOEN

Mevrouw Salas behaalt tweemaal lauweren

(Van onze verslaggever)

WILLEMSTAD — Zaterdag en zondag zijn de laatste tenniskampioenschappen van Curacao 1962 bekend geworden. Flores won het heren-enkelspel, bij het gemend dubbel triomfeerde mevr. Salas-Flores. Na afloop van deze kampioenschappen heeft de voorzitter van de NALTB, de heer Jaap Kion de bekers uitgereikt. De kampioenen zijn:

Dames enkelspel kampioen 1962: mevr. Pameyer; dames-dubbel kampioenen 1962: mevr. Salas/mevr. Evertsen; gemengd dubbel kampioenen 1962: mevr. Salas/Flores; heren enkel kampioen 1962: Ruben Flores; heren dubbel kampioenen 1962: Ruben Flores/Bennet. Flores slaagde er in beslag te leggen op alle drie kampioenschappen, hetgeen zeker een extra felicitatie waard is.

Top van 1962 weer bekend

Zaterdagmiddag werd op de Mundo-Nobobanen de finale gespeeld tussen de finalisten Salas-Flores en Braat-Philip. Deze wedstrijd eindigde in een 6-4 6-1 overwinning voor mevr. Salas – Flores.

Weinig spanning

In de eerste set zag het er naar uit, dat het publiek een spannende wedstrijd te zien zou krijgen. Flores begon te serveren en wist pas na 4 maal deuce deze game op zijn naam te brengen. Philip won zijn service evenens, terwijl Salas na driemaal deuce ook de hare won. Braat verloor hierna haar service, waarna Salas-Flores een 3-1 voorsprong namen. In de vijfde game kwamen partijen na een slechte service van Flores weer tweemaal op deuce te staan en wisten Salas-Flores deze game niet te houden. 3-2. Philip aan service maakte op de stand 40-15 met een prachtige back-hand smash 3-3 zodat nog van alles mogelijk was. Hierna begonnen Braat-Philip nonchalant te spelen. Na nogmaals gelijk te hebben gestaan (4-4) maakte Flores met enige prachtige smashballen 5-4 en verloor Philip op deze stand zijn service op love nadat hij zelfs tweemaal dubbel-fault had geslagen. 6-4 voor

Uit vorm

In de tweede set namen Salas-Flores een 2-0 voorsprong en kwam duidelijk aan het licht, dat de combinatie Braat-Philip niet ideaal was. Keer op keer begrepen zij elkaar verkeerd en nadat Salas haar service op love gewonnen had en zij en haar partner een 3-0 voorsprong hadden genomen, was van spanning geen sprake meer. Nadat Braat haar service won, begon zij onnodig enige ballen uit te slaan in welke malaise haar partner deelde. Op 4-1 voor Salas-Phillip, bestond Phillip het om tijdens zijn service driemaal dubbel fault te slaan. Kennelijk geirriteerd verloor hij deze service op love. 5-1. In de zevende game won Salas, goed gesteund door haar partner haar service op love, zodat zij deze weinig aantrekkelijke tweede set besloot met een 6-1 overwinning en tevens het kampioenschap. Onze hartelijke gelukwensen.

Flores wint

Onder enigszins grote belangstelling werd gistermiddag op de Mundo-Nobo banen de finale gespeeld tussen Ruben Flores en Max Reiph. De voorspelling van velen, dat Reiph van Flores zou kunnen winnen is niet bewaarheid. In drie - straight sets moest hij in Flores zijn meerdere erkennen, hoewel het een zeer aantrekkelijk gespeelde wedstrijd was en het publiek zal zeker geen spijt hebben gehad deze wedstrijd te hebben bijgewoond. Reiph mist echter nog een constante service en ook zijn smashballen zijn nog niet af. Wij zagen hem verschillende malen dubbelfault slaan en juist op momenten, dat h ijde winst nodig had, faalde hij. Hij liet echter ook fraaie staaltjes tennis zien en Flores heeft het kampioenschap zeker niet voor niets gekregen. Hij moest zich ten volle geven en juist dan speelt hij ook tennis. In prachtige stijl domineerde hij zijn tegenstander naar alle hoeken van de tennisbaan en zagen wij enige fraaie staaltjes nettennis. Reiph is momenteel ongetwijfeld een der beste A klasse spelers, en wij hebben voor deze 18 jarige jongen, die nimmer een trainer heeft gehad, een groot respect.

In de eerste set speelde Reiph enigszins onzeker en nam Flores een 3-1 en 4-2 voorsprong. Toen kwam hij er echter geleidelijk aan beter in en maakte op zijn service op 40-15, 4-3. Flores speelde echter uiterst geconcentreerd en vooral op enige drop-shots, wist Reiph niet het juiste antwoord. Via tweemaal deuce kwam Flores op 5-3 voor te staan en in de negende game verloor Reiph zijn service op 30-40. 6-3 voor Flores.

In de tweede set had Flores een overwicht en liep hij uit tot 5-1. In de zevende game maakte Reiph, krachtig spelend nu op love 5-2 doordat Flores zijn service verloor en toch had met een bal die over de netrand rolde en onbereikbaar voor hem was. De achtste game ging na tweemaal deuce ook naar Reiph, zodat hij zijn achterstand inliep tot 5-3. In de negende game sloeg hij echter tweemaal dubbel fault, en verloor hij zijn service op love, waarna de tweede set met dezelfde cijfers (6-3) naar Flores ging.

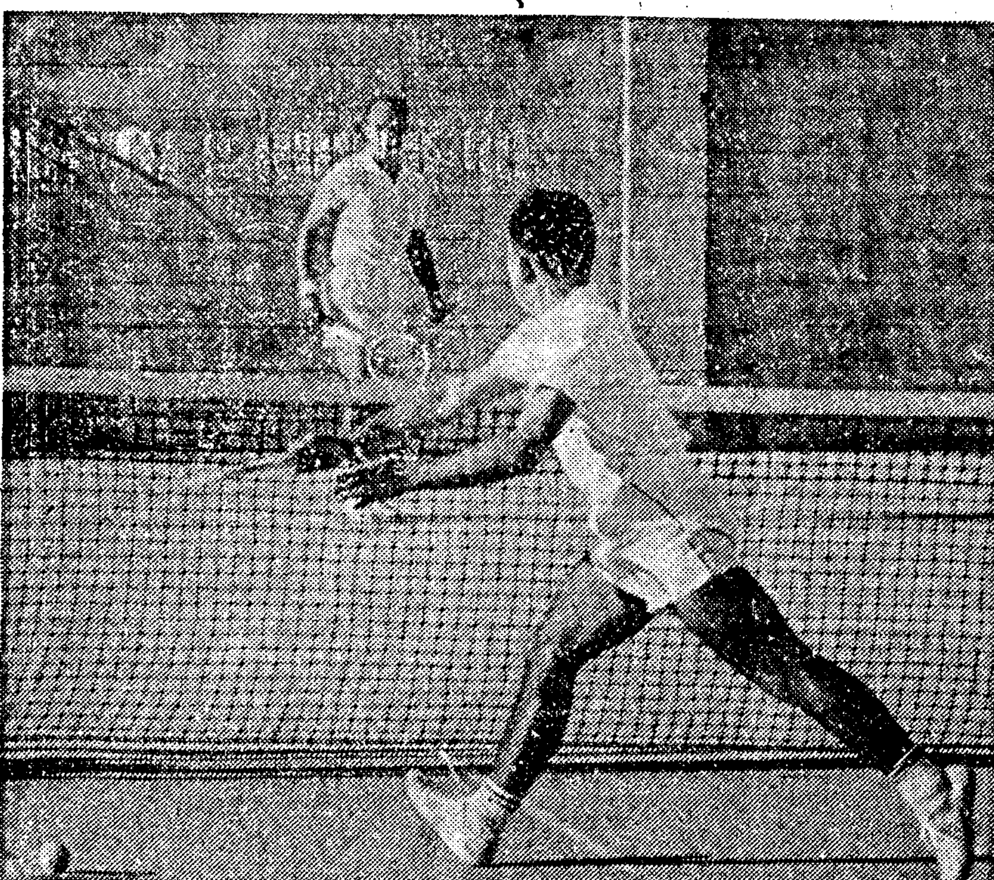
Reiph probeert

Reiph, belust op tenminste een set winst, speelde nu volkomen geconcentreerd en het zag er naar uit, dat er een vierde set nodig zou zijn voor Flores om de zege veilig te stellen. Na een gelijkopgaande strijd 1-1 2-2 nam Reiph met 3-2 de leiding en kwam Flores aan service op 0-30 achter te staan. Hij herstelde zich echter keurig en nadat hij 30-30 had gemaakt wist hij deze game toch op zijn naam te brengen, hetgeen hem een applausje opleverde. In de zesde game kwamen beide spelers liefst 6 maal op deuce te staan en wist Flores na een uiterste inspanning gelijk te maken. 3-3. Op deze stand en 4-3 en 5-3, waarbij Reiph enige malen te snel serveerde en hiermede punten verloor door dubbel-fault te slaan. In de negende game speelde Reiph echter een prachtige partij tennis en verloor Flores zijn service op love. 5-4. In de tiende en beslissende game kwam Reiph op zijn service op 15-40 match-point te staan en besliste Flores met een prachtige back-hand de wedstrijd in zijn voordeel. 6-4.

Bekeruitreiking

Na afloop van deze wedstrijd reikte de NALTB voorzitter Jaap Kion de bekers uit. Namens het NALTB bestuur, spelers en het sportminnend publiek dankte hij in de eerste plaats de organisatoren Hans Broer, Nic Easten en Charley de Jong voor het vele werk dat zij verzet hebben om de wedstrijden goed te doen verlopen. Zij hebben belangeloos hun vrije tijd opgeofferd om dit alles mogelijk te maken en in feite verdienen zij de grootste pluim. Een hartelijk applaus bewees, dat het publiek deze geste zeer op prijs stelde.

Voorts zeide de heer Kion verheugd te zijn, dat vooral in de enkelspelen, de senioren hebben moeten plaats maken voor de jongeren met name Max Reiph en Humphrey Hosé, welke laatste onbedreigd het kampioenschap in de B klasse behaalde en tevens in Venezuela had bewezen tot de allersterkste jeugdspelers te behoren. Hij bereikte daar in het enkelspel de finale en werd in zijn klasse in de dubbelspelen zelfs kampioen.



Een beeld uit de finale gemengd dubbel tussen mevrouw Salas-Flores en mevrouw Braat-Phillip. Op de foto (voorgrond) de drievoudige kampioen Flores, samen met de heer Phillip.



In het olympisch stadion in Amsterdam heeft Nederland woensdagavond met niet minder dan 8-0 gewonnen van het voetbalelftal van de Nederlandse Antillen. Hier nog een foto! Moment voor het doel van de gasten in de tweede helft van de wedstrijd; V.l.n.r. doelman Ballentien, Piet Kruyver en Daniel Pablo.

Scheidsrechter slaat vier voetballers k.o.

DEN HAAG. — Het Vrije Volk, Nederlands dagblad, schrijft: De Argentijnse voetbalscheidsrechters staan bekend om hun stoïcijnse kalmte en zelfbeheersing. Scheidsrechter Juan Barquino blijkt echter uit ander hout te zijn gesneden. In de tweede helft van een beslissingswedstrijd tussen een club uit Concepcion des Uruguay en een club uit de nabijgelegen stad Santa Rosa nam deze potige Argentijn zondagmiddag de moedige beslissing, dat de goal die de middenvoor van Concepcion juist had gemaakt, terdege geldig was, ondanks de protesten van de tegenpartij, die er buitenspel in zag. Een speler van Santa Rosa wond zich zodanig op, dat hij Barquino's overhemd aan repen scheurde. De scheidsrechter sloeg hem daarop met een slag knock-out. Drie andere spelers van Santa Rosa gingen daarop Barquino eveneens te lijf. Hij sloeg hen een voor een knock-out.

„Nog meer liefhebbers?" vroeg de scheidsrechter daarop, maar niemand bood zich aan. Er werd niet meer tegen het doelpunt geprotesteerd, maar de wedstrijd moest worden gestaakt, omdat Santa Rosa nog maar zeven spelers overhad.

Nederland faalde in wereld-roeien

LUZERN. (ANP) — Goud voor Nederland? Het kleine groepje Nederlanders op de volgepakte tribunes aan de Rotsee kon het nauwelijks geloven. En terecht. Met in elk geval de tweede plaats ruim binnen het bereik gebeurde het. De boot van Nereus trok scheef, stuurde de kant in en een leeggeroeide Steef Blaisse liet zich uitgeput voorover vallen. Amper vijf meter voor de finish dreef de ongestuurde Nereus twee schijnbaar doelloos naar de oever. Niet alleen de favoriete Duitse twee passeerde de „goudgewaande" ploeg van Nederland, ook Zwitserland greep zijn kans: geen zilver dus. Nog lag de boot stil, het brons ging naar Rusland. Pas nadat ook Polen en Finland de finish gepasseerd waren, pakte Blaisse de riem voorzichtig weer op. Als zesde en laatste ging de Nereusploeg over de streep.

Het was nog maar de helft van het drama-van-de-Rotsee. Nog geen half uur later leek skiffeur Rob Groen een trieste nederlaag in het gevecht om het brons van de scullers. Seymour Cromwell, de skiffeur uit Riverside, passeerde in een enerverende strijd de Nederlander nog juist.

De uitslagen van de gehouden finales van de wereldkampioenschappen te Luzern luiden:

Twee zonder stuurman: 1. en wereldkampioen: Duitsland (Zumkeller-Bender) 6 min. 54,62 sec. 6. Nederland (Blaisse-Veenemans) 7.09.98.

Vier met stuurman: 1. en wereldkampioen: Duitsland (Berliner Ruder club) 6 min. 29.12 sec..

Skif: 1. en wereldkampioen: Ivanov (Rusland) 7 min. 7.09 sec.. 4. Rob Groen (Ned.) 7.13.83.

Dubbel twee: 1. en wereldkampioen: Frankrijk (Duhamel-Monnereau) 6 min. 33.90 sec. (nieuw baanrecord), 6. Nederland (Van der Togt-Alwin) 6.46.93.

Twee met stuurman: 1. en wereldkampioen: Duitsland (Neuss-Jordan), 7 min. 19.10 sec. (nieuw baanrecord).

Vier zonder stuurman: 1. en wereldkampioen: Duitsland (Luebecker RG-Kieler RC combinatie) 6 min. 19.24 sec. (nieuw baanrecord).

Acht: 1. en wereldkampioen Duitsland (Ratzeburger Ruderclub), 5 min. 50.83 sec.

Verdeling der medailles:

Duitsland	5	0	1
Rusland	1	3	2
Frankrijk	1	2	1
Groot-Brittannië	0	1	0
Roemenië	0	1	0
Zweden	0	0	1
Oostenrijk	0	0	1
Ver. Staten	0	0	1

Feijenoord bijt in het zand tegenover Blauw Wit (0-1)

(speciale correspondentie)

AMSTERDAM. — In de Nederlandse betaalde competitie zijn zondag de verrassingen niet uitgebleven: landskampioen Feijenoord verloor in Amsterdam van het tot nu toe zeer onder de maat gebleven Blauw Wit met 1-0. In deze wedstrijd bleek duidelijk, dat de Rotterdammers momenteel een grote inzinking doormaken. Zij zijn geen ogenblik gevaarlijk geweest en zij hadden nog geluk dat de Blauw-Witploeg niet over een schutter beschikte, anders was de nederlaag stellig veel groter geweest. Nu bleef de schade beperkt tot een na de rust gescoord doelpunt van linksbuiten Clement. De stopper van de thuisclub, Barry Hughes, speelde een goede partij, ondanks het ongeluk, dat hij vlak voor de wedstrijd met zijn auto kreeg.

NAC-nederlaag ook surprise

Ook de nederlaag, die NAC op eigen grond met 2-0 tegen Fortuna '54 leed was een surprise. Immers, de NAC-formatie met de goed spelende nieuwe aanwinsten Rijvers en Groenewegen en de internationals Van de Merwe en Schrijvers, versloeg vorige week uitspelend het roemruchte PSV. Fortuna speelde echter technisch en taktisch beter dan de thuisclub en had geen moeite na de rust de al vroeg verkregen voorsprong te verdedigen, doordat de Bredanaars in hun offensief te weinig gebruik maakten van de gevaarlijke elementen tempo en verrassing.

Sensatie

Ajax won overeenkomstig de verwachtingen in Volendam tegen de enthousiaste club van die naam, maar de wijze waarop werd de oorzaak van een weeklange opwinding voor de 16000 visserdorpelingen. Want was het niet Volendam, dat met uitstekend spel hun beroemde tegenstanders een uur lang haar wil oplegde en dan ook volkomen verdiend een 3-1 voorsprong nam door doelpunten van Jaap Smit, Bond en Tol en een tegenpunt van Cees Groot. Het was ook zeker zonder de goedkeuring van de veelkoppige en fervente Volendamaanhang dat een technisch mooier spelend Ajax door doelpunten in het laatste kwartier van Cees en Henk Groot, Swart en Piet Keizer de winst greep, hoewel Jaap Smit bij de stand 3-3 nog een geslaagde poging deed Volendam voor de vierde maal een voorsprong te bezorgen.

Drie koplopers

Door deze resultaten gaan Ajax en Fortuna '54 met 5 uit 3 aan kop, maar zij moeten de ereplaats delen met een derde gegadigde voor de titel: het Rotterdamse Sparta, dat zich heel duidelijk van het zwakke DOS distancieerde: 5-1. In deze fraaie overwinning hadden naast topscorer Hongaar Bodnar (drie doelpunten) ook de uitstekend spelnde Spartanen Wilson en „veteraan" Van Ede een groot aandeel. DOS vrmocht, op rechtsbuiten Michel Kruin (die ook voor de DOSgoal verantwoordelijk was, na, geen moment te imponeren en vooral de defensie maakte een uiterst zwakke indruk.

Schwartz keek

Ook Enschede toonde een verheugende scoringsdrift en behaalde tegen een sterker, maar totaal onmachtig Volewijckersteam een 4-0 overwinning. Deze, gezien het spelbeeld te ruime zege, krijgt echter des te meer glans, wanneer men weet dat „der Bomber" Helmuth Rahn (weer in goede vorm) wegens een griepje niet van de partij kon zijn. Bondscoach Elek Schwartz, op zoek naar jonge aanvulling van Nederlands elitevoetbal, keerde teleurgesteld naar Den Haag terug: zijn verre reis had niet het gehoopte resultaat gebracht, want de kandidaten Soetekouw, Lagarde en Charley Bosveld behaalden geen van allen een overtuigende voldoende.

A.D.O. wint

ADO, met Blauw Wit tot voor zondag nog puntloos, behaalde eveneens zijn eerste overwinning, en wel op Benjamin Heracles, dat wederom bewees nog niet aan de eis: hoger tempo, te kunnen voldoen. De Hagenaars traden door een ingrijpende reeks van wijzigingen met een totaal veranderd elftal aan. Trainer Happel had, boven vertrouwde krachten als de gebrs. Clavan, Haak en Den Engelse de voorkeur gegeven aan jonge en enthousiaste spelers. Hij heeft zijn doel voorlopig ogenschijnlijk bereikt: door een doelpunt van de 19-jarige De Zoete behaalde ADO een verdiende overwinning.

De beide andere wedstrijden in de eredivisie leverden normale resultaten op: GVAV en PSV speelden in Groningen met 1-1 gelijk en Maastrichts MVV (altijd sterk spelend in eigen omgeving) won met 4-1 van het technisch overigens zeer knap spelend Willem II.

Verlies voor allen

In het lagere betaalde voetbal bleven de verrassingen eveneens niet uit: SHS leed zijn eerste verlies tegen het tot nu toe puntloze Excelsior (2-1), het gedegradeerde DWS verloor van het gepromoveerde Velox met liefst 3-0 en het zeer sterk gestarte Xerxes werd door Haarlem met liefst 5-2 op het eerste verlies gezet.

Door deze uitslagen doet zich het opmerkelijke feit voor, dat na drie wedstrijden er in het betaalde voetbal geen enkele club meer is, die geen verlies heeft geleden. Dit wijst waarschijnlijk op geringe onderlinge krachtsverhouding en ook op een gegarandeerd spannend verloop van het nog piepjonge voetbalseizoen 1962/63.

Uitslagen Ned. voetbal

EREDIVISIE: Blauw-Wit — Feijenoord 1-0, Enschede — Volewijckers 4-0, Sparta — DOS 5-1, MVV — Willem II 4-1, GVAV — PSV 1-1, NAC — Fortuna '54 0-2; ADO — Heracles 1-0, Volendam — Ajax 4-5.

EERSTE DIVISIE: VVV — Fortuna Vl. 1-0, Go Ahead — DHC 2-2, Excelsior — SHS 2-1, Sittardia — RBC 1-0, Eindhoven — Veendam 3-2, Limburgia — Roda JC 1-2, Elinkwijk — Ensch. Boys 1-1, Velox — DWS 3-0.

TWEEDE DIVISIE A: Alkmaar — Heerenveen 1-1, Zwartemeer — Vitesse 1-1, Leeuwarden — Be Quick 5-1, VSV — ZFC 2-2, KFC — Stormvogels 2-0, NEC — Oldenzaal 3-0, Wageningen — Tubantia 4-4, Graafschap — AGOVV 2-2.

TWEEDE DIVISIE B: DFC — BVV 2-0, Helmondia — HVC 1-3, Wilhelmina — HDVS 2-3, 't Gooi — de Baronie 2-3, Haarlem — Xerxes 5-2, NOAD — Hilversum 1-1, SVV — PEC 2-3, Longa — RCH 1-1.

TOTO

DEN HAAG (ANP) — Het aantal deelnemers aan de sporttoto bedroeg deze week 623.513, die in totaal 755.892 inlegden. Van dit bedrag zijn als prijzen beschikbaar Nf 137.195, een tweede prijs van Nf 74,833 en een extra-prijs van Nf 37.416. Zondagavond had zich een deelnemer met 13 goede uitslagen gemeld, terwijl zowel voor de tweede als voor de extra-prijs reeds 25 gegadigden waren.

Winst voor Dodgers

NEW YORK (UPI). — In de leiding der National League is geen verandering gekomen. De Los Angeles Dodgers wonnen met 5—3 van de Pittsburgh Pirates, terwijl de Minnesota Twins met 10—9 van de Detroit Tigers wonnen. In de National League wonnen de Boston Red Sox een double header tegen de New York Yankees met 9—3 en 5—4. Met 3—4 werden de Los Angeles Angels door de Baltimore Orioles verslagen. De San Francisco Giants wonnen met 5—4 van de Chicago Cubs, terwijl de St Louis Cardinals met 5—3 de Cincinnati Reds versloegen. Met 2—4 moesten de Milwaukee Braves het onderspit delven tegen de Philadelphia Phillies. De Chicago White Soxs wonnen met 4—3 en 3—2 van de Washington Senators. Een 7—12 nederlaag leden de Kansas City Athletics tegen de Cleveland Indians.

Ria van Velsen verbetert record

ROTTERDAM (ANP) — De Haagse zwemster Ria van Velsen heeft zondagmiddag tijdens de zeslandenwedstrijd te Rotterdam het Europees record op de 100 meter rugslag, dat reeds op haar naam stond met 1 min 10.2 sec, gemaakt op 5 augustus 1962 te Soestduinen, verbeterd en gebracht op 1 min 10.1 sec.

Santa Rosa Indians wint van Amstel

(van onze verslaggever)

WILLEMSTAD. — Ter voortzetting van de strijd om het baseball-kampioenschap van Curaçao vond gistermorgen in het Rifstadion de wedstrijd tussen Santa Rosa Indians Vat en Amstel plaats. Na een zeer matig begin van Amstel, ging het zich pas in de negende inning roeren. De wil en enthousiasme om tot een goed resultaat te komen zat vooral in deze laatste inning er in. Doch door prachtig veldspel van de tegenstander werd er slechts een run bijgescoord, zodat de eindstand in een 5-4 zege voor Santa Rosa Indians Vat kwam te staan. Het kon echter heel anders verlopen zijn, want in deze laatste inning gebeurde sensatie. Met Naaldijk op het tweede honk, sloeg Freddy Isenia een „line-drive". De bal werd echter op fenomenale wijze door short-stop Hubert Adelina verschalkt.

Hoopgevend begon de wedstrijd voor Amstel niet, want al in de eerste inning kregen Noor en Ballingen van Santa Rosa Indians de eerste en tweede honk cadeau na een „dead-ball" van pitcher Cannister. De eerste run voor Santa Rosa kwam direct daarna binnen, toen Victor Elhage een „rolling" sloeg en de bal zo hard door catcher Martina gegooid werd, dat picher Cannister de bal miste. Het werd tenslotte twee-nul voor Santa Rosa na een „wild-pitch" van Cannister. Zonder moeite kon Ballingen vanaf de tweede honk scoren. De eerste helft van de eerste inning verliep blank voor Amstel, alhoewel Enrique Paulina een „dead-ball" kreeg en na een hit van Naaldijk de derde honk trachtte te bereiken. waar hij door Elhage werd uitgetikt. Een foutieve berekening van Enrique, want was hij op het tweede honk blijven staan, dan had nog van alles kunnen gebeuren.

In de derde inning kwam Amstel in actie. Er volgde een „base on ball" voor Naaldijk, een hit van Freddy Martina en vervolgens kon Naaldijk de eerste run voor Amstel scoren toen ook Beaumont een „single" noteerde. De stand kwam tenslotte op gelijke voet, nadat Freddy Isenia de bal buiten bereik van centerfielder Ballingen sloeg. Veel plezier hadden de Amstelmensen met hun twee gescoorde runs niet, want in de vierde inning sloeg Santa Rosa weer hard toe. Het gebeurde allemaal toen na een hooggeslagen bal van Pieters (2e honk van Santa Rosa) de „left fielder" Enrique Paulina van Amstel de bal uit zijn handschoenen liet slippen.

Victor Elhage, die op de eerste honk stond na een „base on ball", scoorde vanuit deze positie. Tenslotte kwam ook de vierde run voor Santa Rosa binnen, nadat rightfielder Barry een „double" sloeg. (4-2).

Spanning ten top in de negende inning

De zesde inning verliep weer dubbelblank, doch door prachtig veldspel van Santa Rosa kreeg Amstel geen kans om te scoren. Vooral de „double play" van Elhage, Pieters en La Costa was formidabel. In de achtste inning deed Amstel de hoop van hun supporterschare weer opleven. Met een out kregen Paulina en Beaumont beiden een „base on ball". Door een „single" van Freddy Isenia, scoorde Paulina vanuit het tweede honk (3-4). De hoop van het Amstel-negental werd toch de bodem ingeslagen toen na een „line-drive" van Adolf Oehlers, derde honkspeler Victor Elhage op prachtige wijze de bal ving, vervolgens Beaumont op het tweede honk uittikte en de bal naar het eerste honk lanceerde, zodat La Costa „double-play" verrichtte.

In de eerste helft van de negende inning vergrootte Santa Rosa de stand. Met twee out noteerde Ballingen een hit, waardoor Barry die een „base on ball" op zijn naam had vanuit de derde honk kon scoren. De laatste helft van de negende inning verliep sensationeel. Het was tevens de spannendste inning van de partij. Het artillerievuur van Amstel werd in actie gezet en menige Santa Rosa supporter heeft het toen warm gehad. Het begon bij een verkeerde gooi van short-stop Adelina, zodat Martina het eerste honk bereikte. Hij stal toen de tweede honk en ging tenslotte na een hit van Naaldijk de „home-plate" over (4-5).

Met Naaldijk op de tweede honk kon er nog van alles gebeuren, toen Freddy Isenia aan slag kwam. Met de eerste en beste worp van pitcher Alexander Daou, sloeg Freddy een „line-drive". Op sensationele wijze echter verschalkte short-stop Hubert Adelina de bal en de kans voor Amstel om tot een goed resultaat te komen ging verloren.

Het einde kwam met een verdiende 5-4 overwinning voor Santa Rosa Indians Vat. Winnende pitcher werd Alexander Daou, die negens innings gepitcht heeft. Verliezer was Niels Cannister.

De stand na de gisteren gespeelde wedstrijd ziet er als volgt uit:

	gsp.	gw.	vrl.	stand
S. Rosa Ind. Vat	10	6	3	
Amstel	9	6	3	½
Lucky Strike	9	6	3	½
Vice Roy	9	4	6	3
Chic. Coca-Cola	10	4	5	3½
Antillanos	9	1	8	5½

Op zondagmorgen 16 september vind de wedstrijd Antillanos en Viceroy plaats.

Mercado-libre in 5 y 6

CARACAS. — Tijdens de gistermiddag verreden Cinco y Seis-races op de racetrack van de „La Rinconada" te Venezuela, behaalden de favorieten van de catedra in vijf wedstrijden de overwinning. De enige verrassing was het paard Allegado in de derde race. Bij het uitzoeken van de cuadros bleek, dat de favorieten opnieuw voor een abnormaal grote „mercado-libre" hadden gezorgd. In totaal werden circa driehonderd cuadros met zes winnende paarden gevonden en ongeveer achtduizend met vijf. De formulieren met zes paarden vertegenwoordigen de som van 1330,85 bolivar en die met vijf zijn het bedrag van 58,15 bolivar waard. De renners, die als de eersten de eindstreep passeerden, waren: 1) Mayorengo, 2) Probador, 3) Allegado, 4) Mimado (llave 11), 5) Mi Blanquita, 6) Andry.

Ronde van Catalonië

TARRAGONA (ANP) — De Belg Marcel Ongenae finishte zondag als eerste in de tweede etappe van de ronde van Catalonië, een rit van Barcelona naar Tarragona (133 km). Ongenae, die een tijd maakte van 3 uur 23 minuten en 17 seconden, versloeg in de eindsprint de Italiaan Bruno Mealli (tweede) en de Spanjaarden Uribezubia en Carreras (resp. derde en vierde). Als vijfde arriveerde met een achterstand van drie seconden de Spanjaard Elorza. Piet van Est werd in dezelfde tijd zevende.

Het algemeen klassement luidt nu als volgt: 1. Uriona (Spanje) 4.18.27, 2. Ongenae (België) 4.18.29, 3. Maelli (Italië) z.t., 4. Uribezubia (Spanje) z.t. 5 Carreras (Spanje) z.t., 8. Piet van Est (Ned.) z.t.

SHELL spoort naar olie in zee ongeacht diepte

Weersomstandigheden geen invloed op werk

ROTTERDAM. (ANP) — **Het Amerikaanse bedrijf van de Koninklijke Shell heeft twee belangrijke technische resultaten behaald bij zijn ontwikkelingswerk op het gebied van de apparaten voor het opsporen en winnen van aardolie op zee.. Het is daardoor mogelijk geworden in volle zee naar olie te boren, ongeacht de afstand tot de kust of de diepte van het water.**

De eerste is de constructie van een booreiland, waar vanaf men onder vrijwel alle weersomstandigheden kan boren waar men dat ook wenst. Het effect van wind en golven is gering, omdat het grootste gedeelte, dat het vermogen moet opleveren onder het wateroppervlak is. Het eiland — „Blue Water", ontworpen in samenwerking met de Blue Water Drilling Corporation — is dan ook in feite een open rooster, dat opgebouwd werd uit grote holle cilinders; eveneens cilindrische kolommen, die voor de stabiliteit moeten zorgen, bevinden zich op de vier hoeken van dat rooster. Zij zijn dertig meter hoog. De diepgang en de trim van het eiland worden geregeld met behulp van drijftanks.

Vierde boring

De „Blue Water" is in de Golf van Mexico bezig aan de vierde boring in bijna honderd meter diep water. Nog nooit is er in dergelijk diep water geboord.

In het slechtste weer dat men heeft meegemaakt — golven van ruim acht meter hoogte en windsnelheden van meer dan 100 kilometer per uur — is het stampen en slinkeren van het eiland binnen de vijf graden gebleven. Het booreiland werd naar de boorplaats gesleept en daar door acht ankers van tien ton op zijn plaats gehouden. Het heeft een landingsdek voor helikopters. De bemanning bestaat uit ongeveer veertig personen.

De tweede vondst was een methode voor putafwerking onder water met behulp van afstandsbediening vanaf het zeeoppervlak. De apparatuur wordt daarbij uit het boorschip neergelaten op de putmond, juist boven de zeebodem, en daarbij vastgezet zonder dat er een duiker aan te pas behoefte te komen.

Deze techniek werd ontwikkeld door de afdeling exploratie en productieresearch van de Shell Development Company in Houston, Verenigde Staten. Het verbinden en weer losmaken, zowel als het openen en sluiten van de zware boorputafsluiters, geschiedt door middel van oliedruk, die via hoge-drukslangen naar de apparaten op de zeebodem wordt overgebracht. Daarbij wordt vaak gebruik gemaakt van een televisiecamera, waarmee men de werkzaamheden onder water kan gadeslaan.

Speurtocht

Het speur- en ontwikkelingswerk heeft zeven jaar geduurd en meer dan zeven miljoen dollar gekost. De aanschaffingskosten van het schip en booruitrusting zijn daarbij niet inbegrepen. De eerste put, waarbij de nieuwe techniek van controle en afwerking onder water is toegepast, werd al geruime tijd geleden gegraven in de Golf van Mexico.

Luchtspiegeling

BEERSJEBA (ANP) — De Israelische autoriteiten werden dezer dagen benaderd door een Amerikaanse toerist, die wilde weten waar de stad „Miami" in Israel was gelegen. Hij had nl. zo vertelde hij, jarenlang grote sommen gelds bijgedragen voor de bouw van een stad „Miami" in de Negev-woestijn. Naar Israel gekomen om de feestelijke eerste-steenlegging bij te wonen — hij toonde een keurig gedrukte uitnodiging voor deze plechtigheid — had hij echter enkele weken lang vergeefs naar de stad van zijn dromen gezocht.... Hij moest zich er tenslotte wel van laten overtuigen dat hij het slachtoffer van oplichters was geworden.

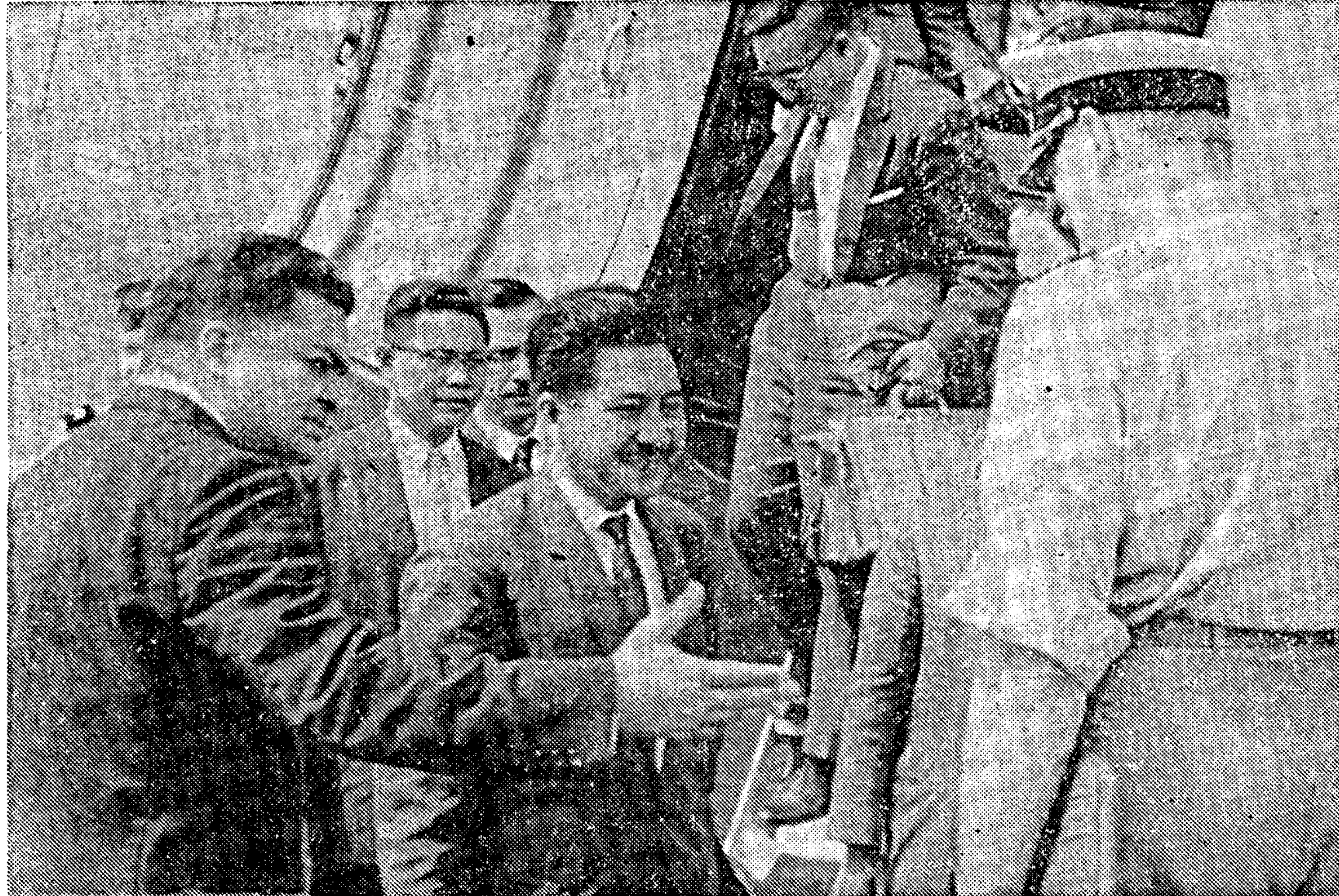
Apotheek door explosie vernield

AMSTERDAM (ANP) — Zondagmiddag is de „Plesman-apotheek" aan de Johan Huizingalaan in Amsterdam volledig vernield door een ontploffing, waarschijnlijk van gas dat uit een lek in de leiding ontsnapte. Van het interieur in de apotheek is niets overgebleven. Twee personen die boven de apotheek wonen werden door stukken glas gewond. De publieke belangstelling werd in de loop van de middag zo groot dat politie te paard en motorpolitie de mensen op veilige afstand moesten houden.

Mane-Katz overleden

PARIJS (AFP) — De Franse schilder Mane-Katz is zondag in Tel Aviv overleden. Hij werd 5 juni 1894 in de Oekraine geboren.

Mane-Katz heeft zijn werken in vele landen tentoongesteld.



Generaal Rikhye is na zijn vierdaags bezoek aan Djakarta teruggekeerd in Hollandia. Met hem reisde een Indonesische delegatie, bestaande uit drie militairen en drie burgerlijke autoriteiten. Op de foto zien we generaal Rikhye, terwijl hij dicht na de aankomst op het vliegveld van Hollandia de leider van de Indonesische delegatie generaal Achmad voorstelt aan de Nederlandse autoriteiten, die bij de aankomst aanwezig waren.

ONTPLOFFING BIJ WONING NKROEMAH

Nieuwe aanslag president Ghana

ACCRA (RTR) **Zondagochtend heeft zich in de buurt van de woning in Accra van president Nkroema van Ghana een luide ontploffing voorgedaan terwijl duizenden mensen daar verzameld waren voor een betoging van trouw aan de president. De politie legde onmiddellijk een cordon om de plaats van de explosie en weigerde te zeggen wat er gebeurd is. Volgens de eerste niet-bevestigde berichten zouden enkele mensen gewond zijn.**

De betogers, onder wie leden van het parlement, stamhoofden, arbeiders en boeren, waren uit het Oosten van Ghana gekomen om de president geluk te wensen met diens ontsnapping aan een aanslag op zijn leven op 1 augustus, waarbij doden en gewonden zijn gevallen.

Doden

Van politiezijde werd vernomen dat tenminste vijf personen om het leven zijn gekomen. Zeven gewonden zijn in een ziekenhuis opgenomen.

Toestand meester

In een later, door de Ghanese radio-omroep uitgezonden officiële bekendmaking is medegedeeld dat door de ontploffing een meisje om het leven is gekomen, terwijl een aantal personen werd gewond. In de bekendmaking werd ook gezegd dat de politie „de zaak goed in handen heeft".

Aanslagplegers De Gaulle berecht

TROYES (RTR) — Henri Manour, leider van de groep, die op 8 september 1961 gepoogd heeft generaal De Gaulle te vermoorden, is vrijdag door het hof in Troyes tot 20 jaar gevangenisstraf veroordeeld. De openbare aanklager had de doodstraf geëist tegen de leider van de groep van vijf, die bij de aanslag betrokken was.

De Franse minister van Binnenlandse Zaken Roger Frey heeft medegedeeld dat vijf leden van de organisatie van het geheime leger, die 22 augustus hebben gepoogd president De Gaulle te vermoorden, zijn gearresteerd.

De minister noemde de uit het Franse leger gedeserteerde 36-jarige voormalige luitenant der artillerie Alain de Bourgrenent de la Tocnaye als de leider van deze OAS-moordgroep, die er bijna in slaagde de president te vermoorden.

Frey zei dat vier arrestanten hadden bekend dat zij hadden deel genomen aan het beschieten van de presidentiële auto.

Quadros opnieuw in politieke arena

Kandidaat voor gouverneurschap

SAO PAULO (RTR) — **Janio Quadros, de voormalige president van Brazilië, tracht weer in het politieke leven in Sao Paulo terug te keren door zich kandidaat te stelen voor het gouverneurschap.**

Nadat hij vorig jaar augustus aftrad als president, wordt Quadros bij opinie-onderzoeken thans gezien als de grootste kanshebber voor deze post, die na het presidentschap en premierschap de belangrijkste functie is. Slechts enkele maanden geleden zeiden politieke waarnemers, dat zijn snelle carriere was beëindigd. Maar niettegenstaande de stilte waarin hij zijn campagne voorbereidt, heeft hij zijn populariteit herwonnen onder een groot deel van de 5 miljoen mensen. die op 7 oktober hier hun stem zullen uitbrengen.

„Janio had gelijk", is zijn leuze tot hen die hem nog steeds kwalijk nemen dat hij vorig jaar aftrad.

Groep Rijkens is opgeheven

(Van onze correspondent)

DEN HAAG — De groep-Rijkens heeft besloten zichzelf op te heffen. Dr. Paul Rijkens, de voornaamste woordvoerder van de groep, die tevens als leider optrad, meent dat zij alle bestaansrecht verloren heeft, nu het akkoord over Nieuw-Guinea tussen Nederland en Indonesië is getekend.

Het streven van de groep-Rijkens is vooral geweest de verhouding met Indonesie te verbeteren, maar hoewel dit streven nog niet is verwezenlijkt kan de groep daaraan volgens de heer Rijkens niets meer veranderen.

Over het bereikte akkoord is dr. Rijkens niet erg enthousiast, omdat het zijns inziens te laat gekomen is. In een vroeger stadium zou volgens hem een gunstiger overeenstemming bereikt zijn.

Schilder Lucebert won Marzottoprijs

VALDAGNO (RTR) — De Nederlandse schilder Lucebert heeft samen met de Westduitser Höhme een deel van de Marzotto-schilderprijs van de Europese gemeenschap ontvangen. Ieder van hen kreeg ongeveer 10.000 gulden. De in Parijs wonende schilder Sebastiaan Matta, die in Chili is geboren, kreeg omstreeks 25.000 gulden. Diplomatieke vertegenwoordigers uit tien Europese landen woonden de prijsuitreiking in Valdagno (Italië) bij.

Nederlandse hulp voor ramp Perzië

SCHIPHOL (ANP) — Dinsdag zal een Fokker F 27 „Troopship" van de Koninklijke Luchtmacht van de vliegbasis Ypenburg naar Teheran vertrekken met bloedplasma, ontsmettingsmiddelen, en dekens voor de slachtoffers van de Perzische aardbeving.

Deze artikelen worden door de luchtmacht vervoerd na een verzoek van het Nederlandse Roode Kruis aan de minister van Defensie.

Grensafbakening Suriname-BGuyana

Oude kwestie nu weer aan de orde

PARAMARIBO (ANP) — De Surinaamse Regeringsvoorlichtingsdienst heeft het volgende bekend gemaakt. Met het oog op de wens van Brits-Guyana naar onafhankelijkheid, heeft de regering van het Verenigd Koninkrijk besloten — voruitlopend op de in oktober beginnende besprekingen met vertegenwoordigers van Brits Guyana — het territorium van dit vroegere gebiedsdeel af te bakenen en te omschrijven.

Voorzover het de grens met Suriname betreft zijn hierover onderhandelingen gevoerd met het Nederlandse ministerie van Buitenlandse Zaken. Suriname heeft — vooral met het doel technisch advies te geven — de minister van Opbouw, de procureur-generaal en de onderdirecteur van opbouw naar Nederland gezonden om hierover voorbesprekingen te voeren met de adviseurs van het ministerie van Buitenlandse Zaken in Den Haag.

Medio september zal minister-president Emanuels eveneens voor overleg naar Nederland vertrekken. Naast andere zaken zal hij ook deze kwestie behandelen.

Geschil

Zoals bekend bestaat er in feite reeds tientallen jaren een grenskwestie tussen Brits Guyana en Nederland.

Verwacht wordt, dat de besprekingen tussen het Nederlandse ministerie van Buitenlandse Zaken en de Britse instanties nog voor het einde van de maand worden voortgezet. De conferentie van het Verenigd Koninkrijk met Brits Guyana zal vermoedelijk op 2 oktober beginnen.

Mosley spreekt weer ongestoord

LONDEN (RTR). — **Sir Oswald Mosley, die voor de oorlog leider was van de Britse fascisten, heeft zondag veertig minuten ongestoord gesproken op een bijeenkomst in het Londense „East End". Dit in tegenstelling tot samenkomsten van Mosley-aanhangers van dit laatste tijd, die alle werden verstoord.**

Achter een echte haag van politiemannen gaf Mosley, die thans leider is van de Britse Uniebeweging (een uiterst rechtse organisatie) de communisten de schuld van de verstoring van zijn bijeenkomsten. De betoging van zondag had ten doel, Engelands toetreding tot de E.T.G. te steunen. Mosley zei tegen een menigte van ruim 1.000 toeschouwers, dat als Engeland niet zou toetreden, het een grote economische crisis tegemoet gaat.

VECHTPARTIJ IN ANTWERPSE KERK

Betoging tegen gebruik van Frans

ANTWERPEN (ANP) — **In het Antwerpse katholieke kerk is het zondag wederom tot incidenten gekomen naar aanleiding van een in de Franse taal gehouden kerkdienst. Het kwam tot een heftige vechtpartij in de kerk aan de Loosplaats, waarin Vlaamse betogers, die protesteerden tegen het gebruik van het Frans tijdens de preek, met geweld door de politie werden verwijderd. Er werd een vijftiental arrestaties verricht.**

De incidenten deden zich voor ruim 24 uur nadat de Belgische minister-president, Theo Lefèvre, uiting had gegeven aan de „grote bezorgdheid van de Belgisch regering over de toenemende onverdraagzaamheid in het land".

Sermoenen

De incidenten in de kerk in Antwerpen zijn voorafgegaan door een beslissing van de bisschop van Antwerpen om de Franstalige sermoenen in de kerken in de Belgische havenstad te handhaven. Alleen de uren werden gewijzigd, nadat de laatste maanden van Vlaamse zijde herhaaldelijk tegen het gebruik van het Frans in de Antwerpse kerken was geprotesteerd. Zondagmiddag hieven Vlaamse betogers Vlaamse liederen aan, toen in de kerk aan de Loosplaats de preek in het Frans begon. Het kwam tot een korte maar heftige vechtpartij in de kerk, toen de politie met de geestelijkheid de betogers wilde verwijderen.

Na het incident werd buiten de kerk tegen de bisschop van Antwerpen betoogd. Verdere incidenten deden zich echter niet voor.

In het verwoeste dorp Bo-.. staat een vrouw met een kindje op de rug totaal verwezen tussen de puinhopen van haar huis. Het reddingswerk, dat aanvankelijk gestrand werd door het ontbreken van goede verbindingsmiddelen, is thans in volle gang.





In de bossen van Doorn heeft de stichting Voorlichtingsbureau vlees, vleeswaren en vleesconserven een fondue gehouden. Honderden liters olie kolkten in de enorme fonduepotten en koks regen de stukken vlees in een hoog tempo aan de speten om de gasten van lekkere hapjes te voorzien. Door deze Nederlandse fondue te introduceren en de uitgebreide receptuur eraan verbonden ter kennis te brengen, wilde de stichting het licht laten schijnen op de verschillende mogelijkheden, die er ten aanzien van deze toepassing van vele vleessoorten bestaan.

Nederlanderschap in Nw-Guinea opgeheven

(Van onze correspondent)

DEN HAAG — Het is niet juist dat na de bestuursoverdracht van Nederlands Nieuw-Guinea de bevolking in het bezit zou blijven van de Nederlandse nationaliteit. De ministers van Justitie, Binnenlandse Zaken en Buitenlandse Zaken hebben daarom bij de Tweede Kamer een wetsontwerp ingediend om de wet van 1910, die het Nederlands onderdaanschap van niet-Nederlanders regelde, op te heffen.

De personen, die door de afschaffing van deze wet hun positie „Nederlands onderdaan-niet Nederlander" zullen verliezen, zal de mogelijkheid geboden worden zich in een van de delen van het Koninkrijk te vestigen. In artikel 3 van het inmiddels aangenomen wetsontwerp wordt de gelegenheid geopend de betrokkenen op een eenvoudige wijze de Nederlandse nationaliteit, nu in de vorm van een Nederlanderschap, te kunnen hergeven.

Door de verlening van dit Nederlanderschap te doen geschieden bij Koninklijk Besluit wordt de tijdrovende naturalisatieprocedure vermeden. Personen, die gebruik willen maken van deze regeling dienen één jaar in het Koninkrijk gewoond te hebben. In die tijd kunnen zij zich beraden over de vraag de naturalisatie wel of niet aan te vragen. Maar uiterlijk drie jaar na de bestuursoverdracht moet een onderzoek zijn ingediend. Deze regeling geldt ook voor minderjarige personen. Mochten personen pas twee jaar na de bestuursoverdracht verzoeken om naturalisatie, dan moet dit langs de normale weg geschieden.

In de memorie van antwoord bij dit wetsontwerp zeggen de ministers dat de inwoners van Nieuw-Guinea, gedurende de periode dat de V.N. het bestuur zal uitoefenen, de positie zullen hebben van „geadministreerden van de Verenigde Naties".

Nederlanders eten te weinig vlees

UTRECHT (ANP) — In de rustieke omgeving van Doorn temidden van fraaie bossen is het dezer dagen door de voorzitter van de Stichting Voorlichtingsbureau Vlees, Vleeswaren en Vleesconserven, de heer J. G. Habold, dan maar eens gezegd: Nederland eet te weinig vlees.

Nederland steekt schamel af met een consumptie van 38,4 kilogram per hoofd van de bevolking (per jaar) bij een land als Denemarken, waar men 64,6 kilogram per hoofd consumeert of Engeland (57,1) en Frankrijk (55,8). De heer Habold maakte zich ernstig zorgen vooral, omdat het Nederlandse cijfer nog beneden het gemiddelde blijft van de jaren 1934—1938, toen het procapitacijfer 41,6 bedroeg.

Het bestuur van het voorlichtingsbureau meent, dat er iets moet gebeuren. Het trommelde dus meer dan vijfhonderd vooraanstaande mensen op om in de Stichtse Lustwaranda een fondue van Nederlandse bodem ten doop te houden. Geen penetrante geur dus van de dennebomen in Doorn, maar zuivere frituurdampen, vermengd met het aroma van lamsbout, varkensvlees, ossehaas, kalfsfricandeau en varkenshaas. Honderden liters olie stonden te kolken in de enorme fonduepotten en koks regen de stukken vlees in een hoog tempo aan de meterslange speten. Neen, als het aan de stichting van het Voorlichtingsbureau Vlees, Vleeswaren en Vleesconserven zou liggen, was het gemiddelde vleesgebruik per hoofd van de bevolking al lang tot honderd kilogram gestegen. Een verklaring voor het matige vleesgebruik in Nederland? De stichting zegt het nadrukkelijk: de Nederlandse huisvrouw vindt, dat het vlees te duur is. Maar zij heeft de goedkopere vleessoorten nog niet ontdekt. Klaarblijkelijk, omdat het haar aan de juiste recepten ontbreekt om ook van goedkoop vlees iets zeer smakelijks te bereiden.